armas.-

ión no es una bayonetas; ex bayonetas; nosa, pero el be revestirse d

olución es una bayonetas para Quebrar las ba ar las bayoneta etas, he aquí e

icación basta el error y res

le qué revolució s s romperá? e esa revolución

ocas pálabras: ista".

riolento, lo mi s específicam

EMENTO SEMANAL PORTE PAGO

PRECIO: 10 cts.

J. Telefónica 0.478 — B. Orden

Redacción v Administ.: PERU 1537

Valores y giros a M. Torrente

# RAS LA CARETA

s romperá?

e esa revolución

versarios de tod

capitalista, que

n, y el Estado, se cocodrilescos aliados lloran y gimo
locado tú he porque Alemania atiza y alimenta

ora, yo creo quantevo combustible el espíritu de re
a que libertaria ha, mientras ellos sobre esa fragua

tos humanos de en el acelte, a fin de que esas llamas

oital y el Estado dien toda la casa. Tontos, malvidos,

bre este punto se o locos, hacen todo lo posible para

terdo y que as al vencido, que en definitiva es el

ará la Revolt tariado alemán, y no las clases al
lenguaje despe il medias, sembrando a manos ilenas

violencias, las llo. Fomentan el bajo patrioterismo

ema de represie alma teutona y se plañen a la par
gimen capitalis do ésta se manifiesta esporádicamen
e armado, hace cro al gañir y pleitear plañideramen
e rien bajo la máscara que llevan

te planteo esta da Son los pretextos para obrar dra
mamente en nombre de una justicia

ntida. Esta hipocresía, propia de la

sin ser abso

armadura de o que repugna e indigna. Legalmente

es al Capital eje en perpetrar sus saqueos. No les

stado mantenes a con el despojo, además desean ca
i, puedes admiti se y árbitros del mundo europeo se

stado mantenes a con el despojo, además desean ca
i, puedes admiti se y árbitros del mundo europeo se

razonablemente ando botas de siete leguas. Ni una ha

remediada y todas agravadas y em
ició el Estado,

radas en un cien por cien. La crisis

pompa el arca la vivienda, de la desocupación, de

siete sacerdote subsistencias, la crisis de las ideas,

y escoltada po se las llagas de la civilización moder
fueron exasperadas. La bancarrota de

poseas semejante al sistema es solamente cuestión de

poseas semejante al sistema es solamente cuestión de

poseas semejante al sistema es solamente cuestión de

oseas semejante al sistema es solamente cuestión de npo.

sario de dos sales, para no desocupar la cabeza de ses milagro se nte de Colonia. Hace tres meses más será dilatar la ciudad. La composição de energias humanas que, de transarias en fuerza motriz, podrían slumencontrar bus y proporcionar calefacción a toda ciudad. Causa estupor saber cuantos des se emplean, cuanta fuerza se mallibertad y ar a en hacer las cosas mal, propicianel despera y en el desorden y el caos. Lo burguês a confusión babélica, es el barullo de as las doctrinas, de todas las teorías rada a sistema de vida. Todos hablan do lo sabía. que la confusión babélica, es el barullo de as las doctrinas, de todas las teorías rada a sistema de vida. Todos hablan de la colo sabía. que se en confusión babélica, es el barullo de as las sucreos y criminal que un puñado de ninecaos estén discutiendo cómo se enenaráo no, mediante los narcóticos, o de Elosu su este enenaráo no, mediante los narcóticos, con transcente de se entenaráo no, mediante los narcóticos, con transcente de se entenaráo no, mediante los narcóticos, con transcente de se entenaráo no, mediante los narcóticos, con transcente de se entenaráo no, mediante los narcóticos, con transcente de se entenaráo no continente con estenaráo de continente con estenarios legal, según ellos, cambros de sales, por oblevato de suche con control de se entenaráo de con control de se entenaráo no control de según el categor de la consulta de se entenaráo no control de según el consulta de se entenaráo no control de según el categor de se entenaráo de confuerte de según el categor de la consulta de confuerte de según el categor de la consulta de según el categor de la consulta de confuerte de se entenaráo de confuerte de se entenaráo no control de securita de se entenaráo de se entenaráo de se 

ocas palabras: es.

lista". Respecto a Alemania, los bandidos coadto al afirmar ados alegan que se hallan en el derelarquista; y so de ocupar la Renania por el términariamos abso de quince años, según lo fijan los artilos dominios os 128 y 429 del tratado de Versalles.

lica y si, retu agregan que se contemplaría la reducalidades, no tin de ese plazo siempre que Alemania
a pura del Ampla fielmente las cláusulas de dicho
e engaña al de tado. Como hasta ahora no se observó
no es anarqui se fidelidad en el cumplimiento, ellos
i, intrinsecame se mueven de donde están.

riolento, lo ma ya arbitrarán alguna tramba, va se in-

Ya arbitrarán alguna trampa, ya se in-

riolento, lo m ya arbitrarán alguna trampa, ya se inniarán como tenderles algún lazo para
e los alemanes no cumplan durante
sivamente est incho tiempo las cláusulas con que se
aría a decir
Usan, estos aduaneros mayores, los prodimientos de la policía de investigaciós que, al soltar a un ratero, se las comne muy bien para que reincida y, defitivamente, se haga un cliente asíduo de
a, cobrando sueldos y fama a expensas
la perdición de un infeliz.

De lo que se puede deducir de hechos precedentes, tampoco a las potencias coa-ligadas les conviene mucho la honradez de su enemiga ni su fidelidad, ni que falten en el país, de vez en cuando, los des-varios bélicos que justificarian las medivarios bencos que justinarian las incur-das coercitivas y la opresión super-legal. Por otra parte, los agentes allados se en-cargarían de atizar el fuego sagrado de las tendencias guerreristas, en caso que el partido nacional flaqueara.

Tras de la careta de esa "justicia" alla-dófila se esconde toda la podredumbre de varios siglos de pillaje, vandalismos y depredaciones a los que no pueden reuepreuaciones a los que no pueden re-nunciar sin suicidarse los actuales moni-gotes de todos los gobiernos, y cuya he-rencia pesa sobre esta civilización cual una losa de muerte.

### Requiescat in pace...

El pueblo chileno añora la tranca. Siente nostalgia por el palo que solía acari-ciarle los lomos. Desea el regreso del ex presidente Alessandri. Lo anhela con el presidente Alessandri. Lo anneta con en entusiasmo que ponen las multitudes, las mujeres y los niños cuando el ídolo, el amante y el juguete no se hallan a su al-cance. Veleidosa, la muchedumbre obra por el impulso de sentimientos sumarios por el impuiso de sentimientos sumarios y primitivos. Los agiganta con su mirada de buey. Dejó partir a Alessandri llorando como una mujer, y ahora, porque él huyó, le llama otra vez. Como los fuegos fatuos, que si se les persigue huyen, y si les huyen ellos persiguen, la multitud tan pronto castiga como se arrepiente para volver a castigar, por segunda y ter-cera vez, retornando al arropentimiento. ¿Será verdaderamente imprescindible el político chileno exiliado? El pueblo

chileno tuvo por un momento su libertad en la mano y no supo qué hacer con ella. en la mano y no supo que hacer con ella. Triste constatación de la inmadulez de las mentes que no se consideran aptas para ser libres. Dudamos que en otras partes ocasiones semejantes fuesen desperdiciadas. Porque ni siquiera hubo un conato de rebelión libertaria. ¿Acaso la experiencia dolorosa de los años que es-tuvo en ejercicio Alessandri, encarcelando estudiantes, coaccionando sociedades obreras y conduciéndose como casi todos los políticos trogloditas de suramérica no les enseño nada?

Frágil es la memoria de las colectivi-dades para recordar agravios. Nunca se sienten bastante escarnecidas ni asaz bru-talizadas. Cambian el sable por la tranca, talizadas. Cambian el sable por la tranca, por un hisopo, por un cetro, pero siempre necesitan un amo, un general, un reyezuelo, un icono, a semejanza de Lenin, para postrarse y envilecerse ante él, abdicando de tódas sus prerrogativas de seres posiblemente libres. Se asombran de vivir sin que alguien les mande, les maltrate y les estruje como estropajos de cocina. Y no podía ser de otra manera. Desde la infancia, el palo, el insulto, la violencia del pater familia, les educó para ser verdugos o esclavos. Victimas o victinarios cra la futura carrera que les reservaba el destino. Los que se salvan de este anandestino. Los que se salvan de este anan-ké, si eran los fuertes de espíritu y ge-nerosos del sentimiento, serían los eternos perseguidos; ya que no existe individuo más disolvente que el que predica con el éjemplo, reprochándoles la maldad a los egempio, reprocinatoires la matada a los malvados, echándoles en cara su cobar-día a los esclavos y despreciando la rique-za y los bienes terrenales. Verbigracía Ghandi y todos los apóstoles de la humanidad.

Por eso es tan árdua la tarea de los

antipolíticos, de los antiautoritarios, del anarquismo, en una palabra, que preten-de desarraigar de la conciencia humana el germen venenoso de la autoridad, engen-

germen venenoso de la autoridad, engen-drador de las mayores calamidades. Efecto del miedo, el idolo autoritario que se personificó en Jehová para el hombre primitivo, fué heredado integro por las generaciones modernas, que no por las generaciones induentas, que no pueden dar un paso sin que el terror, es-te miedo les siga como su propia sombra. ¿Y que es sino miedo lo que le obliga

al pueblo chileno a pedir en masa el re-greso de Alessandri para que con el bas-tón de mando le siga acariciando los lotón de mando le siga acariciando los los mos de bestias extenuadas en cuyas pupilas bovinas se refleja el pavor de los pavores, el pavor de morir de hambre, el pavor de quedar solo, el pavor más grande no poder pensar por sí mismos? Requiesca in pace,

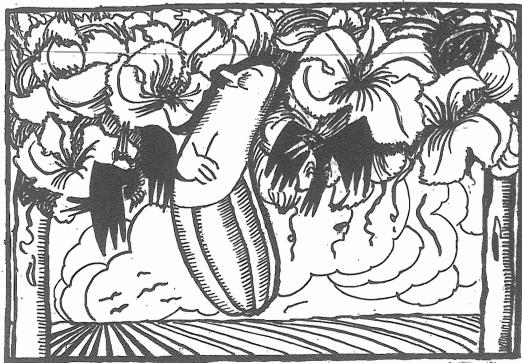
### Moneda falsa

No se sabe bien si los ladrones engendran la policía o si esta dá nacimiento a aquellos. Probablemente la última hipóaquéllos. Probablemente la última hipotesis es la más probable y verdadera. Todavía no hay sabio que se haya pronunciado sobre el particular. Más cuerdo seria consultar a un discípulo de Caco. ¿Está verdaderamente interesada la sección investigaciones en la supresión total de las variadas manifestaciones producidos probables de la contra del contra de la contra del contra de la c

ducidas por los que viven al borde del código penal? No, absolutamente, no. Co-mo el gusano hijo de la podredumbre, vi-ve en ella. Si no existiera la delincuen-cia, la policía la inventaria. Se halla en su interés, y, como nosotros no le discu-timos el derecho de vida a nadie, los to-leramos como a tantos otros parasitos más o menos dañinos.

Pero lo que nos causa ira es que al fo-mentar el vivero de la mala vida para su propia manutención, se ensañen con in-dividuos que no tienen la menor vocación

LA CALABAZA MAYOR



¿A que se le comen les cuerves del vaticane?

Lunes

# Consideraciones sobre la propaganda revolucionaria en América

ariamos equivocarnos en nuestra apreciación general del movimiento anar-quista europeo, desearíamos cordiaimen-te que los hechos desmintiesen nuestros puntos de vista y que el porvenir hicie-ra rectificar nuestros sentimientos actuales. Porque un examen desapasionado de nuestras cosas en Europa nos produce un profundo desaliento y un poco de temor por el futuro. Si no cerramos los ojos a la realidad, no podremos menos de percibir síntomas de decadencia efectiva de la virtualidad de nuestras ideas en el viejo continente. Si no diera un poco de esperanza el movimiento sindical libertario de algunos países, nuestros augurios serían más tristes aún. Infinidad de defectos se revelan al observa-dor imparcial; el anarquismo europeo pretende ascender a los dominios de la metáfisica pura; desdeña la animación y la solidaridad con todo movimiento humano y social o expresa sus simpatias desde lo alto de ciertas tribunas consagradas o desde las torres de marfil Jemasiado inaccesibles para los simples mor-tales. No es ninguna exageración: el antates. No es ninguna exageracion: el an-arquismo europeo se resiste a ser un elemento de rebelión popular y de cleva-ción de la mentalidad projetaria; nos pa-rece advertir una cierta tendencia en el a preferir la exposición de nuestras ideas desde una catedra universitaria o desde un ateneo en lugar de lievar los gérmenes del anarquismo al crisol de las lu-chas sociales modernas. No queremos personalizar ni ilustrar con ejemplos sig-nificativos el resultado de nuestras ob-servaciones. Contentémonos con la afirmación escueta, que cada cual puede com-probar por si mismo o tratar de refutar, hecho que nos sería más grato que nuestra desconsoladora afirmación,

Está demás decir que lo que en Euro-pa atrae nuestras vivas simpatías no es el movimiento anarquista, cuyas deficen-cias y debilidades son innegables, sino la cias y debindades son integantes, and la existencia de algunas personalidades de valores morales e intelectuales extraordinarios y que mientras existan y actien dán a nuestro movimiento la apariencia de una vitalidad que en el fondo le falta. Si nos imaginamos la muerte de cale una media docena de hombres de grau-des méritos que actúan en los diversos países europeos, tendremos la medida del

por el robo y que en esa carrera serán unos miserables fracasados. Doble des-gracia ser ladrón de nombre y no le hegracia ser ladron de numbre y no Je necho. Bueno, la mayoría de la clientela
de ese benemerito ouerpo, compuesto en
un noventa por cien por Judas de la de
incuencia, son rateros a pesar de illos.
Se vió en estos días cómo un evadido,

por robar un par de pantalones tendrá que albergarse en Ushuaia, mientras que el ex administrador de los ferrocarriles del Estado y la progenie de Lencinas, robando millones, podrán morir en olor de santidad. No insistiremos en este he-cho, que es la ley general, que a nadie asombra.

En lo que machacaremos, hasta rema this io que mannatarios, has rema-chárselo en la cabeza de adoquines que llevan sobre sus hombros casi todos los pesquisas, es el empeño, el "trop de zele" en propagar la mojarra, pasto de los tiburones. Para todas las cosas se nace con rouss, rara todas las cosas se nace con cierta afinidad y vocación. Al obstinarse ustedes en confeccionar un ratero ham-bón — blanco obligado de donde raldrán bón — blanco obligado de uonde raudian todos los futuros triunfos y ascens:s pa-ra sua verdugos — es como si nosotros quisiéramos convertirlos a ustedes en pin-tores, esculitores y poetas, labrando - u seguro infortualo.

Ya lo did Martin Fierro: no pinta el que quiere, sino el que puede. Lo mismo: no roba el que quiere, sino quien sabe bien su oficio.

bien su oficio.

Permitan, pues, que la gente caída, por desgràcia, en las fauces de ustedes, pueda seguir siendo honrada, ya que ustedes por vocación no pueden serio.

Y no fabriquen con tanta frecuencia y en tanta cantidad los "Monda Falsa", el ratero "malgrelui" del inolvidable Sánchez; es la única advertencia que nos atrevemos a hacerles.

desastre del anarquismo en Europa. Los desastre del anarquismo en Europa. Los Reclus, los Tolstoy, los Kropotkin han desaparecido y su puesto no ha vuelto a ser ocupado por nadie; cuando desaparezcan los otros hombres que dan cuanto tienen y cuando valen a nuestra causa desde hace trainta cuarenta o circuentienen y cuando valen a nuestra causa desde hace treinta, cuarenta o cincuenta años, ¿cuál será el porvenir de nuestras ideas? Volvemos los ojos a las nuevas generaciones y nos esforzamos por descubrir en ellas un principio de regeneración: en vano. Los jóvenes que podrám tal vez ocupar un puesto digno en drian tal vez ocupar un puesto digno en el pensamiento revolucionario se inuesel pensamiento revolucionario se inco-tran tan rebosantes de vanidades y de tran tan rebosantes de vanidades y de

tran tan reposantes de vanidades y de presunciones que toda confianza en ellos no puede ser de ninguna manera sólida. Son raras las excepciones, y basta echar una ojeada a nuestra prensa para demostrarlo.

Instintivamente volvemos los ojos a América; de los países de lengua espa-ñola nos llegan afirmaciones menos pretenciosas, pero más viriles; puntos de vista expresados con menos belleza literaria, pero con más juventud; impulsos intimamente más seguros y más vitales. Indudablemente los países americanos de habla española constituyen hoy el baluarte más sólido de las ideas anarquistas, tanto por lo que son hoy como por lo que son susceptibles de ser.

Nuestro movimiento en América es más sano, porque está más cerca del pue-blo; es atraído más por las injusticias sociales que por la metáfisica de las sociales que por la metatisica de las ideas. Por eso tiene más vitalidad interna, más posibilidades de un vasto desarrollo. Y nuestro movimiento americano arraigará tanto más cuanto más se independice espiritualmente del anarquismo de importación, etiqueteado en Mi-lán, en Barcelona o en París. Hay cama-radas que solo viven una vida de reflejo, que solo piensan de acuerdo al carta-bón de lo que se piensa o no se piensa en París o en otras partes, y eso les imposi-bilita para una labor fecunda y personal. Aparte de las excepciones inevitables

de compañeros que se proponen obrar en los países de lengua española de América, que tienen una personalidad política, económica y social específica,— de acuer-do a los I. W. W. de Estados Unidos, o según los sindicalistas de Barcelona, o según los anarquistas de París, y hasta según los bolchevistas rusos, podemos se nalar dos países en donde la casi totalifialar dos países en donde la casí totalidad de movimiento procura desenvolverse
según sus fuerzas intimas y el medio
ambiente circundante: esos países son
Argentina y México. En la Argentina y
en México se elabora poco a poco una independización espiritual del movimiento
anarquista de los países de lengua espa
fiola de América con respecto al movimiento del visis mundo. Clara esté sermiento del viejo mundo. Claro está, esa independización, esa autonomía está muy lejos de implicar un distanciamiento solidario; lo que implica es una especte de mayoría de edad de nuestro movimiento americano, que se resiste a marchar ba-jo la tutela moral del viejo continente, Nosotros no podemos menos de saludar esos síntomas saludables.

Méjico en especial ha sido un país muy poco influenciado directamente por el movimiento europeo; diversas circuns-tancias motivaron un desenvolvimiento hasta cierto punto autónomo de nuestras ideas en aquél; según las investigaciones del camarada Valadés, la primera Inter-nacional tuvo ya en México, numerosos adeptos, pero esos se preocuparon poco de comunicar su adhesión a Europa; en Europa aparte de la agitación revolucio-naria de Ricardo Flores Magón, desde 1910 en adelante, el México proletario y revolucionario ha sido siempre un enig ma; recién estos últimos años se comien-za a saber algo en el exterior de nuestro movimiento en México y en México se comienza a saber algo también del movi miento anarquista en el exterior. Pero eso no significa de ningún modo que el movimiento libertario de México se ponga a remolque del movimiento de otros países; todo lo contrario se evidencia la necesidad de afirmar las propias cavacterísticas y de hacer valer las propias ex-

En la Argentina hubo un tráfico re-volucionario más constante con el extranjero, sobre todo con España, Italia y Francia. Pero también ha visto llegar el momento de romper una tutela moral nocivá que coarta la libertad de sus mo-vimientos. Fueron los camaradas de la Argentina los primeros que opusieron a las tesis de los camaradas europeos, sus propias tesis y sus apreciaciones; esa actitud causó un poco de estupor, porque era habitual en Europa la consideración de los pueblos españoles de América como elemento de recepción pasiva, con los cuales sólo había que contar a fin de hacer suscripciones para los presos poli-ticos y para la prensa revolucionaria de Europa. No obstante los choques de la primera hora, el resultado final de nesperado atrevimiento y de esa falta de respeto para las tradiciones curopeas no podrá menos de ser la reafirmación de la autonomía. Muchas de las disidencias de estos últimos tiempos en la Argentina tienen su explicación en la actitud internacional de la F. O. R. Argentina y LA PROTESTA que reivindican el derecho a tener una opinión propia y a defender el anarquismo proletario fren-te al sindicalismo puro de los unos y al anarquismo decadente de los otros.

En estos últimos tiempos parece naberse hecho el descubrimiento de los países americanos de lengua española; no sólo la tendencia de Gompers procura introducir el veneno de su colaboracicaismo vergonzante en el movimiento obrero, sino que el reformismo europeo y el bolchevismo han creído hallar en los trabajado-res de la América española una presa fácil para sus ambiciones. Contra esa invasión bienquista de los gobiernos y de los nacionalistas más rabiosos, sólo sali-mos al frente los anarquistas. To-to un mos al frente los anarquistas. To-to un mundo de enemigos, con toda suerte de armas y de poderes, se concitaron en el curso de los dos o tres últimos años, para desalojar el anarquismo del movimiento obrero de América. ¿Lo lograrán o no lo lograrán? En todo caso n'estra responsabilidad es muy grande en esta pore y no havísmpe, hien el cervicamos hora y no haríamos bien si cerrá amos los ojos ante el peligro, o si apreciácemos deficientemente sus alcances.

Sobre México y sobre la Argentina des cansa en primer lugar la tarea de la re-sistencia activa al reformismo socialista, obrerista, bolchevista, etc. En esos países, por diversas circunstancias his-tórica ha polarizado el movimiento anarquista de los países españoles de Amé rica en formas más adecuadas que en ninguna otra parte; y además su fuerza numérica es superior relativamente a la del resto de los pueblos hispano-americanos. Levantemos pues los ojos por sobre el campanario de la aldea y lleguemos a la conclusión lógica de que la causa del anarquismo en América no es una defen-sa local más o menos encarnizada contra las invasiones diversas del veneno del autoritarismo, sino que debe ser una ao ción solidaria internacional. Por su posición geográfica, además, México y la Argentina ocupan posiciones estratégicas Argentina ocupan posiciones estrategicas inmejorables para una resistencia lefensiva en el terreno de las contiendas ideológicas. Por el norte entra el gomperismo, es decir la doctrina de la subo-dinación de los intereses del proletariado a los planes comerciales de los capitalistas de Wall Street, por el sur invaden simultaneamente los rublos rusos y el reformismo social-demócrata, pero el puligro es uno y el fin de los invasores es uno el desalojo de la idea anarquista del moel desalojo de la idea anarquista del mo vimiento revolucionario de los trabajado-

Si conseguimes organizar una acción defensiva contra la invasión de esas fuerzas de esclavización económica y espiritual, si conseguimos que los camaradas de la Confederación General de los Tra-bajadores de México se compenetron y se solidaricen con los de la Federación Obre-ra Regional Argentina, ayudándose mutuamente, prestándose con facilidad soli-daridad y socorro, el resto de los países será protejido contra la rapacidad de nuestros enemigos. Porque, no lo desco-nozcamos, lo que se intenta destruír en primer lugar no es el anarquismo filosófior de la acción trascendente, sino el anarquismo proletario de la FORA, de la C. G. T., que inspira la acción de los trabajadores en todos los momentos 7 que

representa un escollo infranqueable am las incursiones del autoritarismo en e movimiento obrero. Si tantos enemigo coaligados como dan actualmente el asa to a las ciudadelas anarquistas de Amrica logran destruír o debilitar la pos ción de baluartes como la FORA y la c ción de baluartes como la FORA y la 6 G. T., de México, no nos hagamos luem nes, el anarquismo perderá su mas fecu-do campo de acción y por muchos año no volveremos a disponer de fuerza a guna para difundir y defender anestis

Generalmente se calífica de reacció solo la acción violenta de las fuerza autoritarias regresivas, però la reacció autoritarias regresivas, però la reacció resso con acto da tendencia que fortalece el autoritarismo y la sumisión en la conciercia de los hombres, Y en este sentido e América hoy presa de una de las mas astutas reacciones, la que intenta entre nenar la vida revolucionaria de los trabajadores en nombre de supuestas reivitadicaciones de clase.

Hace ya varios años que nos preocuparados de la idea de la unidad revolucionaria de los países hispano-americanos; hoy e ates que a fanto más necesario reconocerla, cuanto as divers que un peligro común amonaca. lanto más necesario reconocerla, cuant que un peligro común amenaza los últ mos baluartes del anarquismo, que era los países de habla española de América en especial la Argentina y Méjico. Pe el sur hay ya ciertos focos de reacción autoritaria marxista y bolchevista en Argentina, Uruguay, en Chile, en Perú; po el norte comienza el sindicalismo de Etado con los retoños gomperistas de Méjico, Puerto Rico, Cuba, etc. Sería un torpeza no esforzarnos por matar en germen la mala semilla. Ahora bíen, esa ac men la mala semilla. Ahora bien, esa ac ción depuradora no es ni puede ser le cal, sino una coordinación internaciona de todas las fuerzas afines, pues en ai-gunos países es posible contar con ele mentos suficientes para una acción inde pendiente, pero en otros no, y la conser vación del predominio de nuestras idea en todos los países hispano-americanos e un requisito para la conservación de la mismas en un solo país.

Desde hace años se intenta la creación de una internacional obrera libertaria e América; el hecho de la creación oficia de esa Internacional no significacía nada si no existe ya en la realidad, en la prác tica cotidiana. Comencemos por realiza desde va en nuestras relaciones y en nue tros pensamientos la Internacional liber taria de América, conozcámonos mutua mente y démonos la mano para la luch común contra el enemigo común.

Si tras la ruda contienda que se inicia y que debe ser cada día más conscient del alcance y de la significación formidables que puede tener para el porvenir de la evolución histórica, — si tras esa contienda conservamos victoriosos nuestras posiciones teóricas y prácticas, hay que prever que la savia joven y vigorosa del movimiento anarquista de Améric infundirá nueva vida a nuestro movimies to internacional; la semilla libertaria h sido esparcida un tiempo por Europa; e ya tiempo de que América retribuya col los frutos de la buena obra del viejo con tinente. Es América la que sostiene es general — sean pasadas por alto las excepciones más o menos insignificante — la tesis de la unión íntima y solida ria del anarquismo con el movimiento obrero para crear así un movimiento obrero para crear asi un movimiente obrero marquista. Según nuestras observaciones, esa tesis es olvidada por el ac arquismo europeo y ese olvido significa un suicidio fatal, pues la revolución qui nosotros anhelamos no es una mera revo lución filosófica, sino una revolución po las siguie lítica, económica y social y para ello su indispensables las grandes masas de pro de fé pol

dispensario de la significación tra-la natural cia, la porte la para el porvenir del anarquis esclavitud ciencia plena de la significación tras-cendental, para el porvenir del anarquis mo, de la defensa de los baluartes de lo países hispano-americanos contra la inya sión del autoritarismo reformista, cola boracionista y pseudo revolucionario obraremos en consecuencia y hallaremo el camino a una vasta cooperación sol-

O. Abad de Lautilla

ta soluci

post-gue na gran r

as divers n el grues as no lleg ia. Era ti ue en la lel partid unca la c as en tod omo nada ina deter puede a rominenc cercaron teóricos s discusi av lan ialdemocr

nana ha oroblema ; ución que ar a otro

El lassal o que de undó La encida de abilidad fanática

a burgue ral de aq el movimi e la reac arecía ci naterial, or el exi En las s ia lassall

amente u due los i Deutschen enviasen 1865 un cumpleaño do en un de los fei infaltables

Rey, el pr Lassalle la un pai geliana ompletan ocialista sobre la "Program esumió s las siguie

ontrában h el com

ción prog es el dese epresenta En esa a un pas

da cual p Es el E

nfranqueable an nfranqueause ame toritarismo en tantos enemise tualmente el asse arquistas de Ame debilitar la pos la FORA y la cos hagamos lusio erá su mas recu por muchos año, ner de fuerza a La solución de un largo pleito.— defender a massia

brero de 1925

ines, pues en al contar con ele una acción inde s no, y la conser de nuestras idea

itenta la creación rera libertaria e a creación oficia El lassalleanismo.significacia nadi significaria nad ulidad, en la prác-mos por reuliza aciones y en nue ternacional liber

para el porvenio a, — si tras esa victoriosos nues y prácticas, hay joven y vigorosa ista de Améric

reformista, cola p revolucionaria cia y hallaremo cooperación sol

autilla

da cual por sí, cada uno solo. Es el Estado el que tiene la función de Operar hacia la libertad esa evolución de

# Las transformaciones de la concepción del Estado en la socialdemocracia

Durante los seis años memorables de a post-guerra ha terminado definitivamente en la socialdemocracia un proceso fe a de las fuerza a fere la socialdemocracia un proceso fe evolución que levantó en otro tiempo ma gran polvareda y ocupó diversos conresos con las disputas de los marvistas incluses illamados revisionistas. Hablamos aquí de la participación de la socialdemocracia en un gobierno burgués de la posición que el partido adoptó que intenta entre antericanos; hoy e adores de la posición que el partido, ese cacareado asunto sólo rel resultado de una causa profunda. Jorrespondía a la concepción socialdemocracia en conocerla, cuam as diversas tendencias del partido, y mel grueso de los adeptos socialdemocraciano a y Méjico. Per focos de reacció polchevista en Anigle, en Perú, positive, en Perú, po nedrosidad, que sólo ofreció aquí o allá teóricos aislados materia para abstrac-as discusiones. Tan sólo la lucha contra l bolchevismo que llegó al poder en Ru-sia y la nueva actitud política de la so-sialdemocracia dentro de la república aleano-americanos e mana ha puesto a la orden del día el nservación de la problema y cerrado el circulo de una evo-ución que verdaderamente no podía llear a otros resultados.

La socialdemocracia alemana, en tanmos por re·lliza lo que descendiente del movimiento que aciones y en nues fundó Lassalle, estaba firmemente conternacional liber encida de la absoluta necesidad o inevizacámonos mutus abilidad del Estado. En su credulidad uno para la luch anática del Estado sobrepasa tanto a la burguesía liberal, que la prensa liberal del prensa liberal del común. ral de aquel tiempo calificó a menudo el movimiento lassalleano de instrumento nda que se inicia i más consciente nifas consciente para el porvenir para el porvenir

En las sociedades obreras de la tendentia lassalleana dominaba entonces diver-samente una corriente monárquica declay prácticas, hay samente una corriente monárquica declajoven y vigorosa rada, y apenas provocó espectación el 
ista de América 
que los miembros de la Allgemeinen 
peutschen Arbeitervereins de Iserlochn 
nitila libertacia ha 
privasen al rey de Prusia, en abril de 
1865, un telegrama de salutación en su 
cumpleaños y festejasen el día, escribienbra del viejo con 
do en un transparente llevado a la sala 
s por alto las er 
s insignificante 
intima y solida 
Lassalle mísmo fué durante toda su viLassalle mísmo fué durante toda su vi-

intima y solida n el movimiente da un paladin incansable de la idea he un movimiente de la stado y se había apropiado completamente de las concepciones del solvido significa solvido significa a revolución que "Programa obrero" (Arbeiterprogram) es una mera reve resumió sus opianones sobre el Estado en na revolución po la y para ello sol les masas de pro de fe política del movimiento lassalleano:

"La historia, señores, es una lucha con a naturaleza, con la miseria. la ignorancia, la pobreza, la impotencia y con la con contra la invareformista, colà invareformista, cola comienzo de la historia. La superacia y hallareme
cia y hallareme

es el desenvolvimiento de la libertac que Pepresenta la historia. En esa lucha no habríamos dado nun-ca un paso hacía adelante, ni lo daríamos jamás, si la hubiéramos dirigido e hu-biéramos querido dirigirla aislados ca-

la libertad, esa evolución del ser humano, El Estado es esa unidad del individuo en un todo moral, una unidad que multi-plica por millones, que aumenta las fuer-zas de todos los individuos incluídos en esa asociación, — las fuerzas que esta-rían individualmente a disposición, de fodos ellos, enormemente multiplicadas

El objeto del Estado no es, pues, pro-teger la libertad personal y la propiedad, del individuo, con las cuales, según las ideas de la burguesía; entra ya supresta-mente en el Estado; el objeto del Estado es más bien justamente poner a los individuos, por la asociación, en situación de obtener tales fines, una determinada etapa de la existencia que uo podrían obtener de la compania de la existencia que uo podrían obtener la del de la compania de la existencia que uo podrían obtener la del de la compania de la existencia que uo podrían obtener la del de la compania del compania de la compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania del compania del compania del compania del compania de la compania del compan ner individualmente jamás, capacitarlos para conseguir una suma de instrucción, de poder y de libertad que les seria in-accesible a todos ellos en tanto que in-

El objeto del Estado es llevar la naturaleza humana al desenvolvimiento posi-tivo y a la evolución progresiva, en otras palabras, dar existencia real al destino humano, es decir, a la cultura de que es capaz el ser humano; es la educación y la evolución del hombre hacia la liber-

es la verdadera naturaleza moral del Estado, señores, su verdadera y elevada misión".

#### Los partidarios de Eisenach.

La tendencia llamada de Eisenach, que surgió principalmente del Verband Dentsalgo principamente del Verodina Deni-scher Arbeitervereine, que se encontraba antes completamente a remolque de la burguesía liberal, defendió en especial, bajo la influencia de Liebknecht, la idea del "Estado Popular Libre" ("Freien Volksstaates"). La afirmación usual de Yourstaates"). La animacion usuai de que los llamados partidarios de Eisenach defendían en oposición a los lassalleanos las teorías de Marx, es sólo una fable convenue que no concuerda de ningún modo con la realidad de las cosas. Del verda-dero marxismo, los partidarios de Eise-nach sabían poco más que los adeptos de Lassalle. Liebknecht mismo se llamaba a menudo discípulo de Marx, del que era amigo personal desde hacía muchos años. amigo personai desde nacia mucnos anos, pero la verdadera esencia de las doctrinas marxistas no la concibió jamás justamente; sobre todo su concepción del Estado fué para él completamente extraña. El socialismo de Liebknecht era más bien una derivación del jacobinismo so-cialista de los franceses que un resultado de las ideas marxistas. En general el demócrata prevalecía en él sobre el socialista.

El primer artículo del programa de Eisenach contiene esta afirmación:
"El partido obrero socialdemócrata as-

pira al Estado popular libre". Tan importante le pareció al joven par tido este punto de sus aspiraciones polí-ticas, que tituló su órgano central, del que fué nombrado Liebknecht redactor, Volksstaat.

Volksstaat.

Cuando se realizó, en 1875, la unión de los lassalleanos y de los partidarior del programa de Eisenach sobre la base del programa de Gotha, el pasaje del "Estado popular libre" fué suplantado por estas palabras: que el partido socialista de Alemania aspira "con todos los medios legales al Estado libre y a la sociedad legales al Estado libre y a la sociedad

De la severa crítica a que la idea del Estado popular fué sometida en los or-ganismos del ala libertaria de la Inter-nacional y por medio de los iniciadores del movimiento anarquista de Alemania, Emil Verner, August Reinsdorf, etc., en el Arbeiterzeitung de Berna, los partidarios de la socialdemocracia alemana surios de la socialdemocracia alemana su-pieron tan poco como de la crítica aniqui-ladora del proyecto de programa de Go-tha en general, y de la idea del "Estado libre" en particular, hecha por Marx, que la hizo llegar antes del congreso de Go-tha a Brache, Geib, Auer, Bebel y Liebk-necht. De ese documento tuvieron noticia les miembres criticarios del partido dan los miembros ordinarios del partido tan sólo quince años después por medio de Neue Zeit.

### La posición de Marx.-

Marx mismo adopta desde el princi-pio con respecto al Estado otra posición que Lassalle y los jefes prominentes del partido socialdemócrata unificado ulteque Lassalle y los jefes prominentes del partido socialdemócrata unificado ulterior. Ya en 1844, es decir en la fase inicial de su evolución socialista, someiló la institución tel Estado en el Vorwaerts de París a una critica demoledora en su artículo: Randylossen zu dem Artikel: Der Koenig von Preussen und die Sozial-reform!

En ese artículo trata Marx de demos En ese artículo trata Marx de demostrar que el Estado, según su esencia intinia, no es capaz de abolir la miseria, y en el mejor de los casos, debe refugiarse en la beneficencia pública. Si el Estado guisiera suprimir el pauperismo tendría que suprimirse a si mismo, pero como el suicidio choca con las leyes de la naturales que a vuede conserva de la maturales. leza, no se puede esperar de él una acción semejante.

"El Estado no encontrará nunca en el Estado y en la institución de la sociedad, como Prusia exige de su rey, la base de los defectos sociales. Donde existen partidos políticos, cada cual halla la base de todo mal en el hecho de que se encuen tre en el timón del gobierno el partido contrario en lugar de encontrarse él mis-mo. Hasta los políticos revolucionarios y radicales buscan la raiz del mal, no en la naturaleza del Estado, sino en una de-terminada forma del Estado, en cuyo lugar quieren poner otra forma estatal".
Y en otro pasaje del mismo artículo se

lee: "Pues ese desgarramiento, esa bajeza, esa esclavitud de la sociedad burguesa es el fundamento natural en que descansa el Estado moderno, como la esclavitud era el fundamento natural de la socieda: burguesa en que descansaba el Estado an-

guesa en que descansada el Estado antiguo. La existencia del Estado y la existencia de la esclavitud son inseparables. El Estado antiguo y la esclavitud antigua—manifestas oposiciones clasistas—no estaban más intimamente soldadas que el Estado moderno y el mundo del files-telsmo—oposiciones cristianas aparentes" De todo el artículo se desprende cla-ramente la fuerte influencia de Prou-dhon, cuyo escrito Qw'est-ce que la pro-

droit di du gouvernament, causó, como se sabe, una poderosa impresión en Marx, que ciertamente no fué persistente. Pero también más tarde, cuando Marx se apropió más y más los métodos prácticos y los principios de los bavouvistas o blanquistas, tuvo siempre presente la superación del Estado como objetivo de la revolu ción social. En ese sentido se lee también en el "Manifiesto comunista":

"Si en el curso de la evolución han des s en el curso de la evolución han des-aparecido las diferencias de clase y la producción se ha concentrado en manos de los individuos asociados, el poder pó-blico pierde su carácter político. El po-der político en el verdadero sentido de la palabra es la violencia organizada de una clase para la opresión de otra. Cuanuna clase para la opresión de otra. Cuando el proletariado en lucha contra la
burguesía es asocia necesariamente como clase, se hace clase dominante por
medio de una revolución, y como clasa
dominante suprime violentamente las viejas condiciones de la producción, suprime con esas condiciones de producción
las condiciones de existencia de las fivercapacias de clasa suprima las clases en las condiciones de existencia de las liver-gencias de clase, suprime las clases en general y de ese modo su propia domina-ción como clase. — En lugar de la vieja sociedad burguesa con sus clases y sus di-vergencias de clase, se establece una aso-ciación en donde el libre desenvolvimien to de cada uno es la condición para el libre desenvolvimiento de todos". Hasta en aquel libelo lleno de odio,

L'Aliance de la Démocratie Socialiste et l'Association Internationale des Travailleurs, que redactó Marx junto con Engels y Lassalle contra Bakunin y el ala libertaria de la Internacional, se repiten las palabras que están ya contenid is en la famosa circular privada del consejo general, Les pretendues scissions dans l'Internationale:

"Todos los socialistas comprenden por anarquía esto: una vez conseguido el obanarquía esto: una vez conseguido el ob-jetivo del movimiento proletario, la abo-lición de las clases, desaparece el poder del Estado, que sirve para mantener la gran mayoría productora bajo el vugo de una minoría poco numerosa, y las funcio-nes gubernativas se transforman en sim-ples funciones administrativas". El fin que tenía presente Marx era in-dudablemente la extirpación del Estado de la vida de la sociedad. En este concep-

de la vida de la sociedad. En este concep-

to abrigaba completamente pensamientos anarquistas, Sólo en el modo como quería lograr eso fin se diferenciaba fundamentalmente de Bakunin y de las Federaciones de ideas libertarias de la Internacional. Bakunin y sus amigos Jefendian el punto de vista de que una revolución social debe suprimir junto con las instituciones de la explotación económica de las masas el aparato político del poder del Estado, para que la nueva vida social pudiera desarrollarse sin obstáculos. Cómo se imaginaban ese proceso, puede verse claramente en los discursos culos. Cómo se imaginaban ese proceso, puede verse claramente en los discursos pronunciados por Hins y Pindy en el congreso de Basilea de 1869, en los cuales halló una clara expresión el llamado pensamiento de los consejos (soviets). Los elementos libertarios de la Internacional eran de opinión que una nueva vida económica basada en el socialismo no se pueda escales de las reclaras de las vidas formas. nomica basada en el socialismo de pede de realizar dentro de las viejas formas políticas, sino que debe crearse una nue-va forma del organismo econômico co-mo la condición previa de su libre desenvolvimiento.

Pero Marx quería utilizar el aparato estatal como medio para realizar prácticamente el socialismo y abolir las contradicciones de clase en la sociedad. Tan sólo después de haber desaparecido las clases debía seguirlos el aparato del Estado y hacer plaza a la administración de las cosas de las cosas.

### La dictadura sobre el proletariado-

Hoy sabemos quien tenía razón en esa lucha, pues por el experimento práctico de los bolchevistas en Rusia ha sido re-suelto el problema de una vez por todas. También Lenin hablaba de la superación del Estado. En su conocido escrito DI Estado y la Revolución ha reunido habilmente todas las opiniones de Marx y Enmente todas las opiniones de Marx y Engels que arrojan una luz sobre su concepción del Estado y ha señalado de antemano exactamente las etapas que, según su opinión, debía seguir la revolución. Pero la realidad viviente se demostró también en este caso más fuerte que
las sutilidades ideológicas del jefe y teórico bolchevista. Al tomar en sus ranos el partido bolchevista el aparato estatal fué cogido él mismo por la fuerza arrolladora de su mecanismo cuyas leyes in-ternas no se pueden cambiar arbitraria-mente. Sofocó todas las energias creadomente. Sofoco todas las energias reado-ras de la nación en la muerta uniformi-dad de los cartabones estatales, y el su-puesto aparato de emanelpación fué en sus manos sólo un instrumento para la opresión que inflingió al pueblo las mismas heridas que el knut anterior del régimen zarista

En lugar de abolir las clases y las divergencias de clase, creó el nuevo Estado una nueva casta con los adeptos del partido bolchevista y desarrollo continuamente nuevas oposiciones entre él y nuamente nuevas oposiciones entre él y las masas laboriosas a quienes quería supuestamente beneficiar. — Y como se amontonó sin cesar nuevos obstáculos en el camino, creyó poderlos apartar con el terror, hasta que finalmente debió recurrir a la implantación del capitalismo. La dictadura del projetariado, que en carded no ha side más que la dictadura

currir a la implantación del capitalismo. La dictadura del proletariado, que en verdad no ha sido más que la dictadura sobre el proletariado y que primeramente sólo era sostenida como un medio provisorio, hasta que fueran abatidos los poderes de la contrarevolución, se desencadena hoy más contra los defensores de cualquier otra opinión socialista que en los días en que los Judenischt, los Denikin y los Wrangel dirigian sus ejércitos reaccionarios contra la Rusia de los soviets. La frase de Proudhon, según la cual todo goblerno llamado provisorio tiene siempre la intención de hacerse permanente, se ha comprobado en la Rusia bolchevista, donde el socialismo ha sido hace, tiempo abandonado y no se persigue más que un fin, el mantenimento a todo precio de la dominación de un determinado partido sobre las vastas masas del pueblo. El experimento ruso ha demostrado claramente que el socialismo no puede ser realizado dentro del viejo sistema estatal, que deben crearse más bien nuevos órganos políticos para que sea posible implantarlo en la vida. Es seguramente la parte más trágica del ensayo el que haya tenido que comprarse esa lección con tanta sangre y lágrimar y frustradas esperanzas. v frusiradas esperanzas.

RUDOLF ROCKER

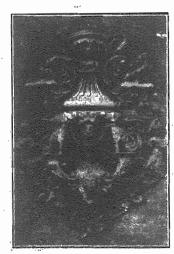
(Continuers)

# PRIMERA EXPOSICION COMUNAL DE ARTES INDUSTRÍALES

Aunque nos motejen de atrabiliarios, incurriremos en la insolencia de pedir explicaciones a los ediles, marmoleros, velocipedistas, bomberos, bordador.s, pirograbadores, fotógrafos y zapateros, — quienes contribuyeron a realizar el presente certámen, — preguntándoles qué entienden por arte y artistas... industriales, no siendo, éstos, a veces, más que caballeros de industria.

Ciertamente, esta pregunta no les parecerá agradable ni cortés. Pero si las comisiones organizadoras se hubiesen limitado a bautizar a los concurrentes, artesanos, obreros manuales o intelectuales, tal vez no habríamos llegado a tales extremos de adjetivación, que, aún parcial, no deja de ser razonable y justiciera. Abovrecemos el agua tibia del eufemismo y preferimos la franqueza cuando no colinda, confundiéndose, con la grosería.

Justiciero era el defuesto provocado por sincera indignación, porque se pretendió mistificar al público recomendándole "el buen gusto y el chie" de los expositores, no invertido, por cierto, en los productos expuestos. Y el lugar adecuado a cilos. sería quizás la relegación en bioque al museo del Mal Gusto, que existe en Berlin. Allí se encontrarían tan bien como peces en el agua. Y armonizarían, entre todas las aberraciones, que son muestras más genuínas: la del cuadro, la de la escultura, fabricados con paciencia china y con miga de pan, papel mascado, corcho, cabellos y todas las materias más ingratas que busca el hombre para invilecer la belleza, ofendiendo sus cinco sentidos. Con la minuciosa y la microscópica pasión de todo alemán, un buen señor, para crear ese museo, seleccionó todos los contrasentidos y las fealdades grotescas, engendradas por mentes diformes para que sirvieron como término de contraposición a quienes, aquejados de sordera artística, nacieron sin el menor don de discernimiento estético. A los ediles, a los Zacagnini, a los Colilivadino, a los Ripamonte, De La Cárcova, los eternos miembros del eterno jurado de las sempiternas exposiciones, les habría hecho mucho provecho darse una vueltecita por esa pinacoteca a fin de adquirir unos kilos de cordura estética y de buen sentido artístico. Torneos de vanidad estos. certámenes



JOSE THENEE - "Hierro forjudo",
Molivo decorativo

pomposos, pretextos para despilfarrar el dinero en protecciones a los protegidos de stempre, evidencian el bajo nivel de cultura en que se hallan los industriales, los obreros, el público y también la mayoría de los artistas. Por lo pronto, los establecimientos que producen objetos tendiendo a auparse a las regiones del arte, estan completamente divorciados de la fantasía y de la inventiva de ese mismo mundo. Son dos mundos que se repelen. Hostiles, porque los industriales piensan que la masa posee gustos chabacanos y vulgares, mientras los artistas se complacen en expresiones excepcionales y refinadas.

La verdad: la masa amorfa no posee gustos determinados; sigue solamente la moda. En cambio, las industrias europeas buscan la colaboración de decoradores famosos y se asesoran de los mejores artistas de su país. Aquí, no existiendo un volumen de actividades industriales bastante extenso, ni habiendo tampoco un plantel de pintores y escultores que se adapten a realizar en cierto modo una labor utilitaria, queda de hecho descartada la posibilidad de esa colaboración.

labor utilitaria, queda de hecho descariada la posibilidad de esa colaboración. Al entrar al Pabellón de las Rosas y al visitar sus salas, creemos hallarnos en un negocio de compra y venta o una tienda de antigüedades. El facsimil impera con soberanía indiscutible en todas las ramas industriales. Se imita el estilo calchaquí, japonés, chino, colonial, incáto, mudéjar, el renacimiento, el barroco... Es la Babel de los estilos, donde nadie se comprende ni sabe lo que quiere expresar. Es la confusión de todas las lenguas del orbe, pero mistificadas por una jerga incomprensible. Cada uno tiene un caló artístico especial. La peste epidémica la constituyen los fotógrafos, las labores de bordado, las tallas insulsas, los platos repujados, pirograbados, calados, y las santallas surtidas. ¡Qué horror se experimenta al saber que nos pueden condenar a vivir en ese bazar de bibelots cursis, de abanicos ñoños y blombos rococó: Preferimos el infierno a ese purgatorio de un gusto advenedizo de burgueses adinerados, ¡Hasta el limbo sería un lugár de delicias inefables para nuestra censibilidad! Decididamente, no se posee la menor idea de la decoración ni del ornato y de los fines que debe desempeñar.

La labor de los jurados ha sido ciega y obtusa. Se aceptó todo en bloque. No lubo selección y se prefirió la cantidad. Hacer número. Deslumbrar con la abundancia de las muestras. Y el resultado está la vista de todos. Es decir, de todos aquellos que ven y comprenden... Hay que apresurarse a manifestar que ui Zacagnini, ni Gallo son opiniones cotizables en cuestiones de arte. Hay que decirles: politiquero, vete... a tu albañal politico.

Es que siendo este un país contradictorio y pintoresco, los cirujanos hacen pintura, los poetas dictan cátedras de química y agronomía y los pintores de liso son miembros de la Comisión de Bellas Artes.

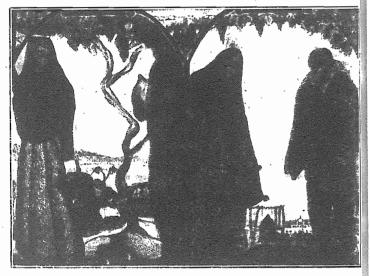
Existen quienes creen buenamente que les alcanza y sobra con poseer solamente el oficio para que puedan dedicarse a las artes aplicadas y obtener en ellas éxitos halagüeños. Como en todas las manifestaciones artísticas la técnica es un medio y no un fin. Los 'practicantes'', los 'mestierantes'', son los que pretenden hacer recamos con el hierro forjado, o arabescos acaramelados con la talla en madera. No tienen en cuenta la materia que labran y no la conocen bien, desvirtuando así el estilo característico que la distingue, enalteciéndola y valorizándola. Muchos baten el hierro para hacerle alcanzar la inútil imitación de una noja, de una flor, no comprendiendo que el hierro, por su rudeza, su pesadez, se debe tratarlo ruda y sintéticamente. Nada de limaje ni de tijera, sino bloques de donde florecerá el objeto rudo, viéndose el trabajo enérgico y seguro del martillo y del'contaflerro.

En las tallas sucede lo mismo. Quieren hacerle dar a la materia lo que le es extraño a ella, y abrigan el propósito ridiculo de hacer filigranas y tejidos de fiandutí. Ya el escultor Wildt narraba cómo un marmolero, en las canteras de Carrara, con gran paciencia y mucho ingenio, convirtió un bloque de mármol en una jaula con su pájaro adentro. Esto nos recuerda las labores de los presidiarios, que transcurren un año para colocar en el interior de una botella un barco a vala. El espíritu que informa todos los productos de la industria argentina es idéntico al de los encarcelados. Trabajan para no aburrirse para entretenerse, por vanidad o, plata, sin el menor concepto de la decoración ni la más leve idea del modelado del objeto, concordando con las leyes et tilidad y con el elemento decorativo:

en una palabra, no poseen la más remota noción de un todo orgánico, que en fin de cuentas constituye la obra de arte industrial o la que sea.

Uno de los ejemplos más elocuentes de esta desorientación estética de cast todos los concurrentes, es la exposición de hierros forjados de don José Thénee. No sabemos qué distinción hacer de los hierros estampados, vendidos en las ferreterías, de los salidos de su forja. Por el aspecto técnico serán perfectos, verdadera labor de virtuosos, péro mirado con riterio artístico, ese hierro perdió su cualidad primitiva y puede ser latón, càrtón pisado, cauchú, o gelatina de confitería. Hay que labrar la materia sin que desmedre ni desaparezca su carácter; de la materia siempre irrumpe el estilo, salvaje, rudo o delicado, que le es peculiar, y no viceversa. La poesía, el mayor encanto de la forja antigua, estribaba en que su producción, sus objetos, obedecían a leyes extrictas de necesidad, no urdiendo el arabesco por el arabesco, ni el ornato por si mismo, sino guiados por el deseo de embellecer ingenuamente los enseres de utilidad diaria. Y de la materia tosca—porque no había otra más dúctil y maleable— surgía el estilo como buenamente

o chillón, es el resultado de su-lab. Acostumbrados a las faenas comercials al verse impelidos a realizar algo extrodinarlo recurren a su fantasía que responde, a la inventiva, que tampe responde, y entonces, se toma de aqui de allá, en cualquier parte, con descos geslumbrar. El conjunto de estos elemetos híbridos, tanto servirá para un asico como para un cuadro de cabulles de bazar. En vez de tomar un senell motivo decorativo, un racimo de u frutas, flores, y valorizarlas disponiéncias armoniosamente, quieren hacer realida for virtuosismo, yéndose de bruces en nue los colores adquiere noce la materia; — esta materia tan nuan noble, en que los colores adquiere la pristinidad de la flor, el coruscar da joya y la transparencia glauca y percoma de la gota de rocio. Un artivomo Gaugúin encenderia, en esos virules cocidos, todas las llamaradas, lel ariris, y volcaría la fauna y la flora, co virtiéndolas en poderosos elementos pra sus armonias severas y sordas. Es gusto afectado y banal de la burgu sia las tendencias eninentemente comerca les de los establecimientos dedicados y rano, hacen imposible la eclosión e



A. GRAMAJO GUTIERREZ - "El Norte Argentino"

podían realizarlo y se lo permitía la tosquedad del hierro. ¿Qué diriamos de un pintor moderno que copiara a Siotto y tuviera la triste pretensión de que otros pectiblesen el espíritu grave, candoroso, del pintor primitivo? El mismo caso reza para el arte industrial de la forja o de otra de sus ramas. Ellas calcan servilmente el antiguo, no inclinàndose a los imperativos de una perentoria necesidad, sino ante los caprichos de lujo y el gusto estético de una clase privilegiada y tilinga, que al querer revivir el pasado acepta lo falsificado por original. Lo que antaño era un objeto últil de uso cetidiano, se ha convertido ogaño en artículo de adorno, en una de las tantas superfluidades con las que cierta gente se complica la vida. Es el arte para una determinada clase, no el arte colectivo o universal, practicado inconscientemente por nuestros abuelos. Hacen chic con la poesía ruda y silvestre de los Vulcanos del medio evo, y sudan y se afanan para surir de cachivaches los bazares del futuro. No saben que permanecer fieles a luso estilos tradicionales no es reproducir más o menos bien ciertos modelos antiguos de los museos, sino desarrollar aquellos elementos técnicos y artisticos susceptibles de progreso.

Hemos abundado tanto en razones en torno de la misma idea, porque deseábamos establecer los límites que abarcan las artes industriales y las finalidades a que deberían aspirar.

Pasaremos ahora a los vitraux, a los vidrios pintados y cocidos. No existe un vitrolero que no haga alarde de lo que ignora, ni sabe.

Nos referimos a ese don de armonizar

Nos referimos a ese don de armonizar las masas plásticas y los colores, que es la ciencia de componer. Todos emprenden complicadas composiciones con sus correspondientes anécdotas, figuras, paisajes, y el inevitable pasticho desvaído, frío cualquier conato de arte y del artisique deseara llevarlo a cabo. Las deniá secciones cojean del mismo pié. La fismia de esta exposición es la de no posecninguna. Muebles, juguetes, mayólicas mosaicos, tallas, cerámicas, papeles pintados, son de una mediocridad desolador. La "Nordiska" descuella en ese grácil chichelado y de una pureza de témpano dhielo. La idea de que alguien nos recit ya en ese dormitorio y ese comedor de cortinas rosa, nos hace tiritar. ¡Cuánta energias desperdigadas, tiempo y made ra, para complacer a los adinerados, quienes sólo apreciarán el objeto adquirido por lo que les cuesta!

De esta catástrofe, de esta vorágine el la cual sucumben todos los valores artísticos e industriales, se salvan dos o treartístas aislados: Pettorutti, Gavazzo Buchardo y Gramajo Gutiérrez.

Pettorutti, con sus acuarelas, sus mesaicos de suntuosa riqueza decorativa, resus cartones pintados, proyectos para mesaicos, — ya expuestos en su muestra personal — nos induce a creer que los dietantes en las artes aplicadas se hallar fuera de lugar. Es una lección estétic para los del ramo, que por cierto no aprevecharán.

Gavazzo Buchardo quizás sea quien pe see en el más alto grado el sentido dece rativo en el orden ornamental. Tambiés su sala, por la sobriedad de la armonización de los tonos y la elegancia de suspaneles estilizados, así como por la extre ma simplicidad del alhajado, es una admonición para muchos muebleros y anexos.

Riganelli, Rovatti, con sus tallas, des virtuan un poco la materia por el proce dimiento empleado y la excesiva ornamentación, a veces incongruente. Riganelli especialmente sobrepasa los limites cayondo en un preciosismo arritmico esque el arabesco se devora a sí mismo. Y a esoridem, pel m fuese telito rrami esos al cu Roruna I cote p rados

Distriction of the second of t

reno!

Ha;
de lo
en u
llorar
excép
infun
cierto
En
conve
bamo
trial
tener

form
c int
ra de
Otr
es qu
tació
obrer
ponie
sillos
bidos
se pr
clusi
esto
dores

mo, golpe prete un n ligen ofene

; Finter de e prim El críti gués ni a que

estos
pobr
repr
He
pres
su to
co, t
tima
nobl
dice
ta r

tere

Y.

tado de su lab aenas comercial ealizar algo ext u fantasia que s iva, que tampo se toma de aqui rte, con descos o de estos eleme virá para un n nadro de caballe tomar un sencil racimo de arlas disponiénc uieren hacer na se de bruces en este ramo se e colores adquiere or, el coruscar cia glauca y po rocio. Un artis imaradas lel are amaradas iel ar a y la flora, co: sos elementos p tas y sordas. I de la burguesia emente comerci ntos dedicados a la eclosión



te y del artisi cabo. Las demá smo pié. La fise s la de no posee letes, mayólicas as, papeles pinta ridad desolador. en ese grácil chic de témpano , de témpano d Iguien nos reclu ese comedor d ese comedor de tiritar. ¡Cuánta tiempo y made adinerados, quie objeto adquirid

esta vorágine et los valores artír alvan dos o tre atti, Gavazzo Bu uarelas, sus me

za decorativa, i oyectos para mo en su muestr creer que los di icadas se hallar lección estétic r cierto no apro

ás sea quien po el sentido dece nental. Tambiéi de la armoniza legancia de su mo por la extre ado, es una ad luebleros y ane

sus tallas des ia por el proce excesiva orna ngruente. Riga pasa los limites no arritmico el



a esos platos policromados, esos jarrones idem, tanto les valdría ser de veso o papel mascado, porque nadie adivinacia que fuese madera si no lo escribe en un carrelito ad hoc. La técnica, la exossiva herramienta y su minuciosidad, mataron en esos objetos el carácter viril del árhol al cual primitivamente pertenecieron.

Royatti peca de esos excesos, tanto, que

una niña gótica, de labios pintados y des-cote generoso, ante uno de sus Cristos dorados y alisados con piedra pómez, difo:
—¡Que elegante es ese Jesús Naza-

Hay quien se cree mistico, y a los ofos Hay quien se cree mistico, y a los ojos de los demás resulta elegante, coqueto, en una palabra, frívolo. Desean hacer llorar, y apenas si provocan la sorrisa excéptica y el gesto displicente. Quieren infundir la fé, y engendran el descon-

En resumen, esta exposición nos ha En resumen, este exposición nos ha convencido de lo que ya antes haruntá-bamos: que aquí no existe ni arte industrial ni del otro, y, lo peor, sin ganas de tenerlo, dado que nadie estudia, se informa, se aplica con esfuerzo conscante inteligente, para sobresalir de la chatura dominante.

Otra de las cosas que nos ha chocado con por hubo signiero alegua manifes.

Otra de las cosas que nos ha chocudo es que no hubo siquiera alguna manifestación demostrando preocuparse por el obrero, el-empleado, las clases humildes poniendo al alcance de sus modestos bolsillos objetos de materia rústica concebidos con cierto criterio estético. Todo se proyectó para una sols clase, con la exclusión de todas las demás. Tampoco en conte extracera muy falicas las organiza. esto estuvieron muy felices los organiza-

Pero si no se puede pedir perus al olmo, ¿cómo exigiremos que esta gente, de golpe y porrazo sea lo que no es? Sería pretender que un imbécil se volviese de un momento a otro luminosamente inte-ligente. Hemos dicho esto sin ánimo de ofender a nadie.

# ¿Para qué sirve la critica?

¿Para que? He ahí el terrible punto de interrogación que asalta la crítica des-de el primer paso que quiere dar en su

primer capítulo. El artista reprocha, de entrada, a la crítica de no poder enseñar nada al burgués, que no quiere pintar ni mirar — ni al arte, puesto que es de sus entrañas que la-crítica ha salido.

Y, sin embargo, ¡cuántos artistas de estos tiempos deben solamente a ella su pobre fama! Quizá esto sea el verdadero reproche que puede hacersele.

reprocee que puede nacerseie.

Habéis visto un dibujo de Gavarni presentando a un pintor inclinado sobre su tela; detrás de él un señor grave, eco, tieso y de corbata blanca, con su última crónica en la mano. "Si el arte es noble, la crítica es santa". — ¿Quién dice esto? — "¡La crítica!" Si el artista representa tan fácilmente el papel interpretare deba quia el crítico es consensos. teresante se debe a que el crítico es, sin duda, un crítico como hay tantos.

En materia de medios y procedimientos sacados de las obras (1), el público y el artista no tienen nada que aprender aqui.

Creo sinceramente que la mejor criti-Creo sinceramente que la mejor criti-ca es aquella que se entretenida y poéti-ca; no la fría y algebráica, que, so pre-texto de explicar todo, no tiene ni odio ni amor, y se despoja voluntariamente de nt amor, y se despoja votnituriamente ut toda suerte del temperamento; si no — siendo un buen cuadro la naturaleza me-ditada por un artista — aquella critica que sea este cuadro meditado por un espíritu inteligente y sensible. Así, el mejor relato de un cuadro podría ser un

mejor relato de un cuanto pourta ser un soneto o una elegía.

Pero este género de crítica está destinado a las colecciones de poesías y a los lectores poéticos. En cuanto a la crítica propiamente dicha, espero que los filósofos comprenderán lo que voy a deillosofos comprenderan lo que voy a de-cir: para ser justa, es decir, para tener su razón de ser, la crítica debe ser par-cial, apasionada, política, es decir, hecha desde un punto de vista exclusivo, pe-ro desde un punto de vista que abra los mayores horizontes; y mejor aun si antes de ser críticos se han hecho conocimientos técnicos.

Exaltar la linea en detrimento del co-Exaltar la linea en detrimento del co-lor, o el color a expensas de la linea, es sin duda un punto de vista; pero no es ni muy amplio ni muy justo, y eso acu-sa gran ignorancia de los destinos parti-culares y un valor literario muy super-ficial.

Ignoráis en qué proporción la natura-Ignorais en que proportion la inducta leza ha mezclado, en cada espíritu, el gusto de la línea y el gusto del color, y por que misteriosos procedimientos ope-ra esta fusión, cuyo resultado es un cuadro.

cuadro.

Así, pues, un punto de vista más amplio será el individualismo bien entendido: pedir al artista la sencillez y la expresión sincera de su temperamento, ayudado de todos los medios que le ofrece su oficio.

Quien no tiene temperamento no es

digno de hacer cuadros, y estamos can-

digno de hacer cuadros, y estamos can-sados de los imitadores y, sobre todo, de los eciécticos; debe entrar como obre-ro al servicio de un pintor dotado de temperamento.

En adelante, el crítico, munido de un criterio cierto, sacado de la naturaleza, debe cumplir su deber con pasión; pues por el hecho de ser crítico. no se, es me-nos hombre, y la pasión acerca a los tem-peramentos análogos y eleva la razón a puesas alturas.

peramentos antegos y construires.

Stendhal ha dicho en alguna parte:

"La pintura no es sino moral construida!" Entended esta palabra de moral en "La pintura no es sino motar constitual." Entended esta palabra de moral en un sentido más o menos liberal, y ce podrá decir otro tanto de todas las artes. Como se trata siempre de lo bello expresado por el sentimiento, la pasión y la meditación de cada uno, es decir, la variedad en la unidad, o las faces diversas de lo absoluto, la crítica toca a cada momento los límites de la metafísica. Cada siglo, cada pueblo, han poseído la expresión de su belleza y de su moral —si se quiere entender por romanticismo la expresión más reciente y más moderna de la belleza —; el gran articta será, pues — para el crítico razonable y apasionado —, aquel que unirá a la condición exigida más arriba, la sencillez — la mayor suma de romanticismo posible. CHARLES BAUDELAIRE.

CHARLES BAUDELAIRE.

Paris, 1846.

(1) Sé que la critica uctual tiene otras pretensiones; así, recomendará siempre el dibujo a los coloristas y el color a los dibujantes. Lo cual es de un gusto muy razonable y sublime.



### ALVARO YUNQUE PATO CIEGO. E L

OSEFINA es una desmedrada in-diecilla de once años. Fea, su fealdad no inspira lástima; su de-bilidad no la atrae compasiones. ojos gachos y turbios, la madeja de Sus ojos gachos y turbios, la madeja de sus cabellos ennarañados y la amarilienta color de su piel, la hacen repulsiva. Su hurañez concluye por alejarla de todos, y todos se allegan sólo para golpearla. Timida, no protesta; llora en silencio; su llanto no escandaliza, y la pobre ni esa postrer arma posee. Cuando la zurran, escóndese para llorar, como si a quien le pegó quisiese ahorrarle el espectáculo de sus lágrimas.

Está de criada en casa de los señores Ramello; la señora la golpea, el señor la grita, la cocinera la estruja. Mansa-mente, Josefina soporta todo de aque llos tres seres agrios y viejos que no comprenden su tímida dulzura ni su ni-ñez amedrentada.

Mas la indiecilla tenía un amigo. Era un Mas la indicentatenta di almos. Eta di pato a quien el señor Ramello le sacara los ojos; pues pensaba convertirlo en "paté de foie gras". Josefina amaba al pobre pato ciego, un pato gordo que no se podía mover casi, y a quien hubo que sacar del gallinero para que no lo mata-ran a picotazos las demás aves. La chi-

--; Josefina! ¿Eh, dónde te has metido, india bribona?

Josefina entonces, rápidamente, daba un fuerte beso en la cabeza del pato y salia corriendo, corriendo y gritando:

--; Aquí estoy, aquí estoy!...

Eran Leda y el Cisne mitológicos; pero la Leda estaba reducida a una foe

ro la Leda estaba reducida a una fea chinita y el Cisne a un gordo y sucio

pato.
Varios meses duró el idilio; pero una noche, mientras comía, entró la señora a hablar con la cocinera; dijo:
—Mañana va a matar el pato, ya está bastante gordo; ¿no le parece?
—Si, señora; está demasiado gordo y se puede morir si no lo matamos.

-Recoia la sangre.

Está bien, señora.

Esta olen, senora.

Se fué el ama, y Josefina no pudo tra-gar un bocado más. Se le había hecho un nudo en la garganta, otro nudo en el un nudo en la garganta, otro nudo en el estómago; faltábanle las fuerzas, pareciale que iba a desmayarse. No pudo ni llorar. Terminada la comida, como era verano, púsose al fresco. Le ardía la cabeza, las manos le temblaban. Hacia dos años que muriera su madre, ella había llorado mucho; pero sin sentir lo que sentía ahora, esa desgana mortal, esa desazón que ni llorar permitíale. ¡Le mataban su amigo, su pobre pato ciego! ¿A quién iba a querer ella? ¿Al



cuela vió en aquel pato, indefenso como ella, un camarada: unialos la desventu-

ella, un camarada: unialos la desventu-ra propia y la injusticia ajena. Cuando los señores salían, cuando la cocinera quedábase dormitando junto al fogón, ella corría al fondo, a hablar con el pobre pato ciego. Lievábale migajas y, poquito a poco mientras se las ponía en el ancho pico, lo hablaba dulcemente, con todo el cariño inmenso que escondía

en sus entrañas:

—Patito, patito mío, patito ciego; patito, patito. ¿Te gusta, eh? ¿Te gusta,

-¡Cuá, cuá!... — hacía el pato y tra-

gaba.

—¡Ah! ¿me das las gracias?, ¿gracias me dices, patito, patito gordo? Toma, come; come más, come...

—¡Cuá, cuá! — hacia el pato, y tra-

Luego que el pato había comido, acariciábalo sin dejar de hablarle:
—Pobre patito, patito, pato querido, ¿dices cuá, cuá?, ¿dices que me quieres, cuá, cuá?

 respondíale el pato. -:Cuá. cuá...

—¡Cua, cua... — respondare a pato.
Ella reia y continuaba:
—¡Ja, ja, ja,!, cuá, cuá, patito ciego;
te han quitado los ojos, patito? ¡Pobre
pato! Quieren que engordes, pato mío; te
quieren comer, patito. No engordes, pato,
no engordes. no engordes.

no engordes.

—¡Cuá, cuá!... — afectuosamente pa-recía responder el pato que se dejaba acariciar.

A veces interrumpia el idilio la aspera voz de la señora o el chillido de la cocinera que la Hamaban:

gallo? ;No! el gallo picaba. ¿A las gallinas? ;Eran tan esquivas! ¿A los po ilmas; ibran tan esquivas: In los po-litios; isu madre era tan brava!... iNo, ella no quería a nadie más! Muerto su pobre pato, ya a nadie más tendría de annigo, ya con nadie más podría char-lar, ya no podría besar a nadie más, ;a nadie!...

Ah, Josefina sintióse desdichada, enormente desdichada; hubiera querido morir ella en vez del pobre pato ciego; 26ómo salvarlo? ¿Se arrodilaría ante la señora pidiéndole que no matara al pato? Inútil, bien conocía ella a la señora, qué pellizcos no la daría! ¿Pediriale al señor? ¿Acaso el señor renunciaría a ese

"paté de foie gras" con el que se sabo-reaba de antemano, por no amargarla a

Josefina se resignó a que su pato, su Josefina se resignó a que su pato, su pobre amigo ciego, muriera. Ya resignada, lloró: lloró con un llanto apacible que la consolaba: lloró sin gemir, sin gritos, larga y silenciosamente... De improviso tomó una resolución: despedirse de su amigo, hablarlo, besarlo por última vez, y dirigióse al fondo.

Al oir su voz: -;Patito, patito ciego!

-; Cuá, cuá... — respondióle el infeliz condenado a muerte. La chiquilla fuó a él, lo besó ardientemente en el pico, en la cabezá, en los ojos mútilos y entretanto le hablaba:

-Querido patito, patito ciego, vas a —querido patito, patito ciego, vas a morir; te matan mañana, patito; ya no me verás más, patito querido: yo no te daré más pan; te van a comer, patito mío, patito ciego...

no, aiet

side

...fi sti

41116 bur luci

vor

7

ten Y∈

de

face

tos más cor

tist

S

sim

sia.

"es

hur

hay

den

fici

vid

los

esp

cia

de

der

jer cile

501

р**u**e ten

sia

ter

su

au má

eu:

res

qu ma

su

m

ta

bi

ob be

es El

Di Si Zo

Y lo besaba, lo besaba enloquecidamente

···Cuá, cuá! . .

--¡Cua, cua: ...
--¿Qué dices, querido? ¿Sabes que vas a morir? ¿No lloras, patito? ¡Cuá, cuá, cuá, cuá! ... -- respondia-

Ella lo besaba, lo besaba sollozando... De la calleja, a la cual daban los fon-os de la casa, llegábanle las voces de

unos chicos; jugaban:

—Pescador, pescador, ¿me dejará pa-

-¡Pasará, pasará, pero el último se quedará!

Josefina reconoció en el que habló último la voz de Ruperto. ¡Tuvo una coraz

Ruperto era un muchachote de su edad, pero sano y hermoso, Era bueno, Jose fina lo suponía porque una vez en la que dos muchachos la estaban pegando, Ruperto la había defendido. Se había golpeado con los otros hasta hacerlos huir; después dialogaron:

—; Y. no tenías miedo de esos? — pre-

guntó ella admirada.

—¿Miedo yo? Papá dice que no debo tener miedo a nadie.

—¿Ni al diablo?

-: Ni al diablo!

-¿Es bueno tu papá? -Si, y mamá también es muy buena.

--. No te pegan nunca? ¡Nunca! ¿No te digo que son muy

buenos?

Desde esta vez, Josefina no volvió a hablar con su salvador; vefalo, jugando siempre con los chicos, gritón, fuerte; ly dábale un gusto verlo tan alegre y tan hermoso!

—Ruperto salvará a mi pato — pensó la atribulada criatura; — lo salvará coo me salvó a mí. Se asomó por una rendija del cercado:

-1Ruperto, oye. Ruperto! Acudió el muchacho.

-zEh. guién me llama? ¡Ah, Josefina! ¿Para qué me llamas? ¿Quieres jugar con

-: No! Te llamo para ofrecerte '.n pa-to. ¿Quieres un pato? -- ¿Un pato? ¡Bueno!

-Espera.
Fué la chica y cogió el pato; tan gordo estaba que a duras penas zarle por encima del cercado.

-¡Toma! Ruperto se subió a unas piedras, y es-

tiró las manos: —¡Adios, adios, patito, adios! — despedialo la amante; — ¡adios, adios, patito ciego, adios! — y lo besaba intermi-

tito ciego, adios! — y lo besaba intermi-nablemente en el pico, en la cabeza, en los ojos... — ¡Te vas, te vas con Ru-perto; Ruperto es bueno, patito: tiene papás buenos que no le pegan; adios, adios, patito, adios!

-¡Cuá, cuá, cuá!... -hacía el pato, como si se despidiera.

Ruperto lo cogió, y, balanceándose con su peso, echóse a la disparada.

:Oué bien durmió Josefina aquella noche! ¡Qué sueño más descansado el suvo! ¡Cómo vela feliz a su patito en casa de Ruperto, junto a sus padres, a quienes ella no conocía; pero a los que veía buenos v sonrientes!

Interrumpió sus sueños la cocinera, a

gritos:
—¡Bribona, haragana, durmiendo todavía, y se han robado el pato!
Levantóse de un brinco. Mientras se
vestía, ojó los alaridos de la señora, enterada por la cocinera del robo; luego los
rugidos del amo, furibundo. Josefina temblaba, los dientes se le golpeaban de te-rror: ¡si llegaban a descubrirla!... Pero rror: ¡si llegaban a descubrirla!... Pero los otros ni pensaron en ella. El señor se fué a la comisaría, la señora a chismorrear por el vecindario, la cocinera salió de averiguaciones, y Josefina quedó sola, pensando en el patito clego que ella salvara de la muerte. ¡Y qué feliz se sentia! ¡Oh, si le parecía que el pecho iba a abrirsele, y el corazón iba a salir de él, seltando como una pelota saltando como una pelota

Hasta dos días después no vió a Ru-perto. Ella iba a un mandado; lo halló en la calle, correteando con otros chicue-Se le acercó a preguntarle por su amigo:

-: Y el pato Ruperto?

—; El pato? ¡Aquí está! — respondió el otro, y se golpeaba el estómago. —¡Aquí

Ella presintió lo horrible; pero quiso

convencerse:

--¿Qué, qué, qué?

--¿Qué? ¡Que lo comimos!

--¿Lo comieron? — aon tuvo valor para preguntar, desolada, aturdida, como cuando la golpeaban en la cabeza.

--¡Y blen rico que estaba, blen rico y

— i bien rico que estana, bien rico y bien gordo! jda, ja!... Rieron los otros chicos también. — jda, ja, ja!... – Rieron sin saber por qué, por crueldad quixás de sus ojos espantados, del dolor que se traslucia por

Nada dijo la indiecilla: restaba tan acostumbrada a sufrir, a soportarlo todo en silencio! Dióse vuelta y emprendió el en siencio: Diose vuerta y emprendio ci camino de su casa. Sentía otra vez aque-lla desazón aplastante, aniquiladora, que sintíó la noche en que supo que aban a matar a su pobre amigo. ¡Y ahora su amigo había muerio! No

lo lloró Josefina, ya resignada a no verlo más; su desconsuelo era otro. Desconsolábala, sin ella saber que eso era precisamente, desconsolábala pensar que Ruper-to era malo, que eran malos también los padres de Ruperto, malos como todos, co-mo la señora, como el señor, como la co-cinera, como los chicos de la calle, malos como todos los que ella conocía. Desconcomo todos los que ela conocia. Descon-solábala su engaño y, quizás también, pensar que, infelizi, debla vivir en un nundo de malos que comfan a los pobres patos clegos como su amigo y les pegaban a las chiquillas débiles como ella.

## Anárquicas

El pensamiento anarquista involucra en su contenido moral, filosófico y social, la síntesis de la evolución ascendente del espiritu humano. En todos los tiempos y en todas las edades, los hombres sintie ron en lo más íntimo de su naturaleza la ron en lo mas intimo de su naturaleza la necesidad de interpretar, comprender y explicarse todos aquellos fenómenos naturales que, por sus múltiples manifestaciones llegan a impresionar los sentidos que constituyen las facultades de su poderosa imaginación. Esta aptitud para in-terpretar y explicar el motivo y las caugeneradoras de los fenómenos y sus manifestaciones en la vida de la natura-leza y de las sociedades humanas, ha hecho que los hombres, en la medida de sus conocimientos de las cosas, traten de organizar la vida social y establecer condiciones de convivencia que favorezcan el desarrollo de la vida del individuo y de la especie. La anarquia tiende a ello. De ahi que ella encarne y exprese el espíri-tu que al través de la historia de la civilización humana animó siempre a las generaciones que nos precedieron en el curso de la vida. Esta aptitud, este deseo. esta inquietud por alcanzar un mayor grado de bienestar y de civilización en provecho de la especie humana no puede ser impedido ni extirpado del espísitu y del corazón humano, porque no hay, no hubo ni habrá nada ni nadie capaz de nuon ni naula naula ni naula capaz victorcer, anular o aniquilar los mas apreciados atributos que por ley irrevocable de la naturaleza distinguen al hombre de

Las instituciones como los sistemas de convivencia social que no responden a los conocimientos y a las palpitaciones del espiritu que preocupan y aminoran la vida de los hombres, han perdido su ra-zón de ser porque carecen del apoyo mo-ral, y en consecuencia no satisfacen el sentimiento de justicia ni representan el concepto de la libertad que, en virtud de los nuevos conocimientos y de las expelos nuevos conocimientos y de las expe-riencias adquiridas en el curso de la evo-lución humana, los hombres se ven preci-sados a modificar su opinión de las co-sas y restablecer el equilibrio de su exis-tencia de acuerdo con las conquistas del pensamiento humano. Las instituciones sociales que no responden a los ideales del porvenir que impulsan la vida de la humanidad, están condenadas a desapa-recer por inútiles y perjudiciales a la vi-da social de los pueblos. — H.

Suscripción mensual a LA PROTESTA, diario y al

SUPLEMENTO, semanal DOS PESOS

# EL ESCRITOR Y EL ARTE SOCIAL

Conferencia pronunciada el 4 de abril de 1896 en Paris

(Conclusión)

Así sucede con la teoría del arte por el arte. ¿Por quién fué formulada? Por pequeños románticos y parnasianos. Na pequenos romanticos y parnasianos. Na-ció después de 1830, después que la clase rica triunfante destruyó el viejo decoro sentimentalista del liberalismo, tras el cual había abrigado sus codicias. Se opu-so al humanitarismo vago, — caricatura del vasto humanitarismo de los Fourier del vasto humanitarismo de los Fourier de los Saint-Simon, de los Pierre Leroux, — y al sentimentalismo elegíaco y piadoso que persistió en las letras bajo Luis Felipe y que defendían por hábito hipócrita los burgueses de la monarquía de

El arte debe bastarse a sí mismo, de cían los románticos, no tiene otro fín que él mismo; no tiene nada que yer con la moral, ni con la educación, ni con la la moral, ni con la educación, ni con la utilidad. Esa concepción parecía oponer-se en apariencia a la concepción burgue-sa, y los románticos que la profesaban parecían o se creían teóricos muy atre-vidos, y hasta quizas rebeldes. En el fondo su concepción contradecía simplemen-te la falsa sentimentalidad de los burgueses de ese tiempo, pero armonizaba ple-namente con los principlos que guiaban a la burguesia. El individualismo o más bien el egotismo burgués florecía, el ego tismo artístico respondía a él. "Enrique-ceos", decía Guizot. "El goce me parece el fin de la vida", escribia Gautier. Ese truculento joven franco, este feroz enemi go de Joseph Prudomme, es en literatura un burgués típico. Tiene del arte la concepción que los burgueses tienen de la vida. Se sirve del arte para satisfa-cer sus gustos, lo mismo que el tendero enriquecido se sirve de su capital. Se re-crea él mismo, quiere que su placer sea solitario, y los ricos también tienden a que sus placeres sean reservados. El ejemplo de Gautier es excelente; este hombre representa perfectamente al artista producido por el capitalismo vict rioso. Yo no sé si hubo jamás espíritu más es trecho, más cerrado a toda preocupación que no fuera la de su satisfacción per-sonal. Este terrible sujeto hubiérase sonal. Este terrible sujeto nublerase asombrado si se le hubiera dicho que re-presentaba en las letras el mismo prin-cipio de Guizot en la política; hubiese respondido que se aislaba del público y de las multitudes, que llevaba la existencia del poeta retirado en su torre de mar fil y alegrando su hastío con la flauta En verdad, él y los hombres de sú es En verdad, el y los nombres de su es-cuela escribieron para el burgués, y si no para el burgués de 1830, que tenía aún prejuicios, para el burgués de 1848 y del imperio, que los abandonó sin es-crúpulos. Estos epígonos del romanticismo, los parnasianos que les sucedieron, hicieron la literatura que convenía a la burguesía advenediza, pero au bastante inteligente para desear divertidores inteligentes. La literatura del imperio fué la literatura de una clase. Esa clase pre-tendía — y lo pretende aún — disfrutar sola del arte, del arte que se alimenta de toda la labor de los siglos, del arte que no es posible más que por la civilización, que es la obra de todos, de los millares de seres que han muerto conquistando para sus descendientes una partícula de

belleza que se añade al tesoro común. Al lado de esas figuras menores, al la-do de los Gautier y de los Bainville, al do de los Gautier y de los Bainville, al lado de muchos otros, aparecieron no-bles espíritus en ese siglo que soñaron también en el aislamiento del artista, proclamaron la necesidad de huir de su tiempo, de quedar extraños a sus preo-cupaciones. Y sin embargo el arte de éstos no fué solamente el arte por el arte, fué un arte de pesimistas, el arte de un Flaubert, el arte de un Vigny. Gran arte, sin embargo, arte humano, que simbolizó la inquietud y la turbación del hombre

ante el cambio y el porvenir.
¿Qué faltó a esos hombres para ser genios conductores de almas? Les faltó el adaptarse a su tiempo. Hay escritores a quienes su época no da todo lo que su es-piritu reclama. No hay más que dos caminos para tales hombres, pero no depen-de de ellos el escogerlos. Los unos com-pletan la imperfecta sociedad actual elaborando los principios que servirán a la sociedad futura; los otros, menos propios

para su medio, retroceden al pasado, Para ellos el arte se convierte en una ilusión que debe consolar la vida.

Este pesimismo de toda una parte dla literatura, pesimismo de un Vigny, de un Leconte de Lisle, de un Flaubert, de un Taine, proviene de una causa grave. proviene de la contradicción entre la idea logía revolucionaria y la revolución eco nómica. Los escritores de que hablo, no supieron separar la obra ideológica del siglo XVIII — obra que el siglo XIX ha proseguido y que el XX completará proseguito y que el AA completara de la transformación social que se opuso en un cierto sentido a esa ideología. Qui sieron unir, atribuyéndoles una relación de causa a efecto, dos órdenes de fenómenos que deben conservar relativamen te su independencia; no vieron la línea te su independencia; no vieron la linea de los revolucionarios que se continuaba con Saint-Simon, con Fourier, con Pierri-Leroux, con Cabet, con Proudhoa. No comprendieron que la evolución económica comenzada el 89 se prosiguió lentamente; no se apercibieron tampoco sobrecuál culminación era el 89. Eso es lo que continuación era el esta el esta el esta el esta el esta el explica que un hombre como Taine fue-se impotente para comprender y expli-car la revolución francesa.

¿Se dirá ahora que el arte de los que acabo de citar fué un arte social? Fué social por una parte: por la simpatía pro-funda con que se lanzó en el pasado y nos lo hizo conocer. Ironia de las cosas: Flaubert se convirtió en un educador; nos enseña a querer lo que pasó y a aso ciarnos a él. Es la doctrina de ese arte la que fué antisocial, porque culminó en una cosa: la creación de la casta de los escritores

En otro tiempo los escritores vivían en su medio, los no adaptados vivieron fuera de él. Para eso se elaboraron teorías. La teoría del panmuflismo y la teoría de la aristocracia intelectual que la completó. Por una parte se planteó como axioma que el número representaba la tontería la mediocridad, la bajeza; por otra parte se olvidó voluntariamente todas las re-laciones del artista, sea con su medio, sea con las generaciones pasadas, sea con las generaciones futuras. Se aisló el yo artístico, o más bien el yo inteli-gente. El elaborador más consciente de esa doctrina fué Renán. Para él la humanidad, su objetivo, era producir gran-des hombres; la sociedad no había sido hecha para el individuo, para su bienespara su libertad, sino para la espetar y para su noertau, sino para la espe-cie; lo importante, pues, era que esa es-pecie se perfeccionara, y el número de los individuos que la componían era indi-ferente. También llegó Renán a concebir ferente. También llego Renan a concepir la "élite de los seres inteligentes, dueña de los más importantes secretos de la realidad, dominando el mundo por los poderosos medios de acción que estarían en su poder y haciendo reinar lo más posible en él la razón". Renán corrigió su sueño de aristócrata, siendo en realidad uno de los más terribles demoledores de uno de los más terribles demoledores de

La obra no por eso dejó de ser realiza-da. Una casta de escribas ha sido creada. y el principal cuidado de esos escribas cuidado de todas las clases determinadas. ha sido buscar o al menos reclamar pri-vilegios. No se han limitado a declarar vilegios. No se nan infitado a uccial ar que los intelectuales superiores tenían derecho a dominar el rebaño: han lle-vado al extremo los principios de sus edu-cadores. Aquellos habían aislado su yo; éstos lo deificaron, lo tomaron por fin, estos lo deincaron, to conaton per l'in-han concebido que no sólo su vida esta-ba hecha para embellecer ese yo, sino que el mundo no había sido creado más que para reflejarse en él. La filosofía del superhombre nació antes que Nietzsche la superhombre ració antes que Nietzsche la supernomore nacio antes que Nietzsche la formulase; se mostró que todo debía culminar en el universo en la formación de un esteta, de un gozador. Fué la exageración de la struple for life, su justificación, y se elaboró el dogma de que un superhombre era más útil que la masa de las gentes sin vensamilento cuyo número las gentes sin pensamiento, cuyo número está en razón inversa de su utilidad. Se olvidó de decir a quién y a qué era más olvido de decir a quien y a que era mas titi el superhombre, y es evidente que no podía serlo más que a sí mismo. ¿Quiénes son los defensores de esas ideas? Son los doctrinarios del arte por el arte; son los egotistas místicos y de-

en Paris

al pasado. Para en una flusión

a una parte de le un Vigny, de un Flaubert, de na causa grave; ón entre la ideo revolución eco que hablo, no ideológica del siglo XIX ha al que se opus

i ideología. Qui-es una relación enes de fenómer relativamen vieron la linea se continuaba Proudhoa. No lución económirosiguió lenta tampoco sobre tampoco sobre 9.Eso es lo que omo Taine fue-

rte de los que social? Fué sosimpatia pro en el pasado y a de las cosas un educador; e pasó y a aso-de ese arte la le culminó en la casta de los

ender y expli

vivieron fuera ron teorías. La la teoría de la e la completó. como axioma ba la tontería, por otra parte todas las recon su medio, pasadas, sea uras. Se aisló n el yo inteliconsciente de Para él la huproducir gran-no había sido ara su bienespara la espe-ra que esa es-el número de onian era indián a concebir igentes, dueña etos de la reao por los poestarian en r lo más posi-in corrigió su

emoledores de de ser realiza-a sido creada, esos escribas. determinadas. reclamar prido a declarar riores tenían año: han lleos de sus edu-islado su yo; aron por fin, su vida esta-ese yo, sino o creado más la filosofía del e Nietzsche la odo debía culformación de Fué la exage-, su justifica-a de que un e la masa de cuyo número utilidad. Se qué era más idente que no

ismo. ores de esas del arte por listicos y de-

cadentes. Ellos también, como sus padres endentes. Emos tambien, como sus padres del parnaso y sus abuelos del romanticismo, se consideran rebeldes y hasta pudieron hacerlo creer. Su literatura de degenerados, de inadaptados ha sido considerada como una literatura de vanguardia, lo mismo que se consideró una filosofía de vanguardia a la filosofía ie un situator y da un Nicrosia. stirner y de un Nietzsche, que no es más que el reflejo metafísico de la doctrina que el renejo metaristo de la doctrina burguesa de la libre concurrencia, de la lucha sin cuartel por la posesión del ma-yor bien y del máximo de goces.

Tenemos al capitalista dios, omnipotente, y frente a él tenemos al poeta rey. V ese poeta rey tiene el encargo de divertir sin embargo a algunos de sus convertir sin embargo a algunos de sus con-cemporâneos. -Mientras que una parte de la burguesía encuentra su satis-facción en los cafés-concierto, y na aplau-dir a fvette; mientras que por otra parte se deleita en el sentimentalismo vago, on el erotismo o en la escatología de cier-tos literatos, otra parte de esa burguesía, más refinada, más delicada, neurópata y corrompida, no se contenta ya con can-ciones parnasianas. Es para esos snobs y esos enfermos para quienes trabaja la raza de degenerados que celebran al ar-

Son, esos decadentes y esos pretendidos simbolistas, la podredumbre de la burgue-sia. Declaran, con Maeterlinck, que los "escritos de los místicos son los más puros diamantes del tesoro prodigioso de la humanidad". Para los tontos y los deli-rantes que les escuchan, dicen que lo que hay de más grande en el hombre es la demencia.

Han reaccionado contra el naturalismo, no porque el naturalismo fuese insuficiente, sino porque tenían horror a la vida. Su obra no ha dado un pensamienlo nuevo, ha utilizado a guisa de ideas los viejos fondos de la metafísica clási-ca, la obscura metafísica de los alienados de la mística. Hablan a su clientela especial de un Ruysbroeck o de un Novaespecial de un Ruysbroeck o de un Nova-lis, o de un Swedemborg; su inteligen-cia se satisface con las fantasías vagas de esos débiles de espíritu, de esos me-noscabos de humanidad. Para compren-derlos, dicen, es preciso tener el candor de un niño, y la credulidad de una mu-jer, porque es para los simples, los imbé-ciles, los idotas de corazón, para quienes son los héroes humanos son los héroes humanos.

Tal es el ideal que nos presentan, des pués de un siglo de dominación y de po-tencia, los nietos agotados de la burgue-sía conquistadora. No se quejan más que en canciones de niños, y en sutilidades de neuróticos. Su arte consiste en evocar los terrores del hombre primitivo ante la naturaleza y sus fuerzas, su turbación y su miedo en presencia de la muerte; o aun en materializar las abstracciones más sencillas, en objetivarlas como ha-cen los salvajes, y-sus héroes tienen el alma de los perros que ladran a la luna, el alma de los primitivos que temblaban cuando llegaba la noche.

Dejemos la decadencia en sus placeres, dejemos a esos enervados buscar flo-res extrañas para adornar el lecho en que agonizan, dejémosles mirar las formas vagas y fluentes que pasan ante sus sueños. No es así como debemos concebir el arte, nosotros que trabajamos para mañana. Para nosotros, la misión del es-critor no es tocar la flauta en una to-rre contemplándose el ombligo; el artis-ta no es ni un solitario ni un divertidor, y el arte debe ser social. Queremos decir con eso que el arte debe ser útil, o más bien tener por fin la representación de los objetos o de las cosas útiles, ¿El arte de-be ser dialéctico? No, debe ser vivo. Tal es para nosotros la ley suprema lel arte. El realismo había querido ser verdade-ro, pero fué incompleto. Quiso pintar in-El realismo había querido ser verdadero, pero fué incompleto. Quiso pintar-infdividuos y pintarlos exactamente y no
llegó más que al arte mediocre de un
baudet, al arte estrecho, sin comprensión y sin simpatía de un Goncourt. Si
Zola, entre los naturalistas, fué superior
a los otros, es que quiso dar la vida de
los ambientes, la de las multitudes, y
porque buscó sus directivas. Su error fué
dejarse hipnotizar por el hecho brutal.
Aisló dos series de fenómenos, de los
cuales no se debe olvidar jamás la conesión, y, aún oponiéndose a los idealis-

Món, y, aún oponiéndose a los idealistas, cometió el mismo defecto.
¿Cuál fué el error de la reacción llamada idealista contra Zola y el naturalismo? Fué volver las espaldas a la vida, continuar la vieja teoría romántica, cuyo fondo es cristiano: la vida es abyecta, es preciso salir de la vida. Partiendo de

ahí no se podía llegar más que al pantano místico-decadente

no mistico-decadente.
El reproche que hubiera sido necesario al naturalismo era el de ser incompleto, el de no ver más que las funciones mismas, no sus causas, no sus efectos, no el no considerar como reales más que las funciones fisiológicas, y no las funciones psíquicas; y también el afear por placer lo feo, en lugar de mostrar las cosas reales bajo el aspecto de la per-

Para Feuillet, para la línea de ios no-velistas mundanos, el idealismo ha con-sistido en elegir sus héroes entre los prín-cipes y las duquesas; para la turba na-turalista, el realismo consistió en tomarlos lo más bajo posible en la crápula. Era ante todo una cuestión de ambiente. Zola tuvo una hermosa palabra. La novela, dijo, debe ser una expresión social. Fenía razón, pero su temperamento de combatirazon, pero su temperamento de combativo, la necesidad en que se encontró de 
reaccionar, lo llevó a considerar a novela como una expresión crítica, y por 
consiguiente restringida. Su obra fué 
sin embargo una reacción necesaria. Libros, poderosos y vivos, como L'Assomoir, 
como Germinal, indican preocupaciones 
superiores a las que movian a Flaubert, superiores a las que movian a Flaubert, por ejemplo, al escribir Madame Bovary, Después, libros como Lourdes y como Rome testimonían una evolución, sobre la que hablaré otro dia tratando de explicar las razones de la parcialidad, por consiguiente de la injusticia, de algunos de entre nosotros para la obra de Zola, de que no hemos visto más que un aspecto. Sea lo que quiera, la falta del naturalismo ha sido la preocupación exclusiva por lo verdadero formal y material, la preocupación por las formas in-feriores de la vida en detrimento de las otras formas No hay formas inferiores de la vida, responden a eso los natura-listas. Eso es quizás verdad, pero hay formas más interesantes que otras. Es más interesante ver funcionar un cere-bro que un tubo digestivo. ¿Por qué? Porque la función es más compleja. No se debe olvidar, sin embargo, que sin un tubo que digiera, no hay cerebro que

¿Cuál será la misión del arte social si no debe ser ni realista ni ideal-mistico? No debera contentarse con fotografiar ambientes, o mostrarlos viviendo una vida animal; deberá desprender de ellos las ideas que contienen, las que florecen hoy y las que se abrirán más tarde. Debe-rá representar, no seres estables, cuaja-dos en una actitud elegida, sino seres en evolución. Deberá recordarse que todo individuo, todo grupo, no representa más que a sí mismo; no es solo un fin, sino que a si mismo; no es solo un fin, sino un comienzo; no sólo el término de una serie, sino el principio de otra; vive de su vida propia y contiene mil vidas; es un fenómeno, pero es también un símbolo, no un símbolo hierático: un símbolo

Estas tendencias, estas características, estos movimientos de las individualidades y de las colectividades, es lo que debe tomar el artista, animario, hacerlo tangible y plástico, encarnarlo en caso necesario en seres vivos que serán a su vez símbolos más complejos. Pero lo esencial para él será, según mi opinión,

esencial para et sera, segun in opinion, hacer ver en el presente el futuro que se prepara, la moral que se transforma, la sociedad de mañana que se crea.

El principio de ese arte debe ser que la vida es buena y que sus manifestaciones son bellas. Sus fealdades son il prones son bellas. Sus fealdades son il producto del estado social. Para dar a la vida su belleza, es preciso pues que el arte ayude a su vez a transformar la sociedad y es así como todo arte social se convierte en un arte revolucionario.

sentimientos lo que constituyen materia de arte. Es preciso que el artista cree tipos, es preciso que haga visible la ac-ción de las ideas. Esas ideas, podrá expresarlas en si mismas, mostrar su acción, su fuerza, considerarlas como acti-vas y modificadoras.

vas y modificadoras.

Construirá símbolos para representarlas, no esos símbolos vagos y ligeros, obscuros o chatos que han servido para enmascarar la impotencia de toda una literatura agonizante para concebir, sea la

UNA PODERGICA DE INTERES PERMANENTE

# La violencia anarquista

(Conclusión)

Nuestro ideal consiste en instituir un medio social del cual será eliminada tomedio social del cual será eliminada to-da prescripción o prohibición ejercida por via de coacción o de represión. El anar-quismo realizado, es la aplicación de la famosa divisa de la abadía de Teleme: "Haz lo que quieras". Ser libertario es no querer ser ni amo ni esclavo, ni jete que manda, ni soldado que obedece; es tenerle igualmente horror a la autoridad que se estre como a la que se espreta que se ejerce como a la que se soporta, es no aceptar ninguna violencia y no es no aceptar ninguna practicarla sobre nadie.

Es por lo tanto cierto que, especulativamente, que sea ejercida o sufrida, la violencia no es anarquista.

Se puede también encontrar otra prue-ba en nuestra voluntad ardiente, tanto como sincera, de destruir para siempre la violencia organizada, erigida en medio de gobierno. Esta voluntad común a tode gobierno. Esta voluntad común a todos los anarquistas, no puede ponerse en
duda; afirmarse brillante, innegable en
el grito de guerra incansable arrejado
por nosotros contra el Estado, sea cual
sea su forma, su etiqueta; su constitución, su base jurídica y su organización.
Aquí es donde se encuentra el punto en
que se produce nítida, cortante, brutal,
a runtura entra les que son prepruisto. la ruptura entre los que son anarquistas los que no lo son.

Pero suprimir el Estado y todas las manifestaciones de violencia por las cua-les se afirma practicamente el principio de Autoridad que él encarna, es la obra de "mañana", de un mañana del cual estamos separados por un lapso de tiempo imposible de fijar. Mientras esperamos esta abolición del Estado, síntesis de la esta adolición del Estado, sintesis de la violencia legalizada, cabe preocuparse de hoy, es decir, del período de lucha áspera, de batalla encarnizada que precede necesariamente a la hora del hundimiento de la violencia, único método de gobier-

#### Sin libertad para todos, no la hay para nadie.-

Conozco a libertarios para quienes el problema social es y no es sino un pro-blema de conciencia. Estiman que para blema de conciencia. Estiman que para vivir en anarquista no es indispensable que, sobre el plano histórico. el Ideal anarquista se haya realizado. Entienden aportar al problema social tantas soluciones aisladas como hay individuos; consideran que, siendo la educación personal la única capaz de formar seres moralmente libertarios y materiamente libertarios y materiament ralmente libertarios y materiamente libres, hay lugar de extender los beneficios de esa educación individual y que el medio más seguro y mejor — sino el más rápido — para arrebatar a los que hacen las leyes, las aplican y mandan, la autoridad de la cual gozan, es el de arrancar a los que obedecen a la costumbre de someterse, al respeto a la legalidad y al culto de los Amos.

Esos libertarios se declaran satisrchos cuando, en la medida de lo nosible, han

cuando, en la medida de lo posible, han hecho su propia revolución. En cuanto a la Revolución social, la que tiene por objeto y tendrá como resultado la eman-cipación de todos en el dominio social por el hundimiento del régimen capitalista y la abolición de la Autoridad, esos libertarios llegan hasta desinteresarse de

vida, sean las ideas generales, sino símbolos éticos, filosóficos o sociales, Pero el rol del arte no debe limitarse a registrar ideas, a determinar las dominantes de su tiempo. Es esencial que el nantes de su tiempo. Es esencial que el arte social sea un arte de precursor. El artista no puede limitarse a establecer un cartabón, es preciso que prepare hoy la moral nueva, que de los pensamientos y los sentimientos antiguos haga salir sentimientos nuevos — los que reinarán en el mundo que se elabora. Ese mundo lo preparan lentamente las grandes fuerzas económicas y sociales. La obra del arte social es hacer comprender al homes de la comprender al homes de l bre de hov otras formas de belleza; es también hacerlo apto para habitar la ciudad de mañana

BERNARD LAZARE

ella, más o menos totalmente. Cuando más, se deciden a aspirar, suspirar y esnerar

perar.

Mi anarquismo es menos estrictamente personal y más activo; no encara, mejor: juzga irrealizable una liberación que se limitara a mí mismo. Siento demasiado vivamente que "soy un hombre y de que nada que toque a la humanidad me es extraño ni indiferente", para que no me aplique con pasión a la emancipación común. Sé que mi libertad individual está indisolublemente ligada y subordinada a la liberación de mis hermanos y nada a la liberación de mis hermanos y que es acondicionada y medida por la emancipación de todos.

Sé, en fin, que esta emancipación común indispensable a la mía, no puede resultar sino de un gesto de conjunto, de un esfuerzo colectivo, de una acción con-certada y de masas, gesto, esfuerzo y acción que serán la Revolución Social.

#### La vida surge siempre rompiendo las trabas que se le oponen.-

Los anarquistas son tiernos, afectuo-sos, sensibles. Por esto detestan la vio-lencia. Si les fuera posible creer que realizarán con la dulzura y la persuasión su concepción de paz universal, de ayuda mutua, y de acuerdo libre, repudiarian todo recurso a la violencia y combatirian enérgicamente hasta la idea misma de ese

Pero prácticos y realizadores, digan lo que quieran sus detractores interesados o ignorantes, los anarquistas no creen en la virtud mágica, en el poder milagroso de la persuasión y de la dulzura; tie-nen la certeza reflexiva que, para hacer de su sueño admirable una realidad vide su sueño admirable una realidad viviente, será preciso ante todo terminar con el mundo de avidez, de mentira, de dominación, sobre las ruinas del cual construirán la ciudad libertaria; tienen la convicción de que para romper las fuerzas de explotación y de opresión, será necesario emplear la violencia.

Esta convicción se anova sobre el estu-

Esta convicción se apoya sobre el estu-dio imparcial de la historia, sobre el ejemplo de la naturaleza y los dictados de la razón.

La historia-no me refiero a la que los turiferarios de la fuerza triunfante y de los poderes despóticos han escrito, sino a aquella de la cual los pueblos trazaron los surcos al correr de largos siglos—esa historia nos enseña que en esos surcos han historia nos enseña que en esos surcos han caído abundantemente las lágrima: y la sangre de los desheredados; que 32 han apilado los cuerpos martirizados de innumerables y heróicas víctimas de las rebeliones; que cada reforma, mejoramiento y perfeccionamiento ha sido el salario de batallas sangrientas, irguiendo a los optimidos contra los opropreses. do a los oprimidos contra los opresores: que jamás los amos renunciaron a la mínima parcela de su poder tiránico, que mínima parcela de su poder tiránico, que jamás los ricos han abandonado una porción de sus robos, una fracción de sus privilegios, sin que la acción revolucionaria de los esclavos y expoliados no los haya obligado a ceder con la amenaza, la intimidación o la fuerza popular exacerbada; que sólo los motines, las insurrecciones, las revoluciones sangrientas por abalitada un poso la proceder de los controles de la rrecciones, las revoluciones sangrientas han debilitado un poco la pesadez de las cadenas que los poderosos hacen pesar sobre los débiles, los grandes sobre los pequeños y los jefes sobre los sujetos.

Tal es la lección que se desprende del

estudio minucioso, del examen imparcial de la historia.

La naturaleza une su gran voz a la de la historia poniendo bajo nuestros ojos el espectáculo incesante de la violencia rompiendo, en un momento dado, las re-sistencias que obstaculizan el nacimiento y el desarrollo de las fuerzas en trans-formación y de las formas constantemente renovadas que comporta la eterna evo-

lución de los seres y las cosas.
Es el trabajo que, con una inelu table
lentitud, se produce en la profundidad de los océanos o en las entrañas de la tierra, que después de proseguir imper-ceptible y casi inobservable, se afirma bruscamente por formidables convulsiones geológicas, incendiando, inundando, invirtiendo, bajando, nivelando.

Es, en las regiones volcánicas, la masa incandescente, que después de sacudir a las montañas a intervalos cada vez menores y con más fuerza, se abre violen-tamente un paso hasta el cráter y vomi-ta turbiones de fuego.

Es el suelo surcado por infiltraciones que se reunen, forman poco a soco una napa de agua, ejercen sobre la superfi-cle de la tierra una presión visienta, rompiéndola, surgen en fuente cristali-

Es el niño, que, después de haberse desarrollado nueve meses en el vientre de la madre, se evade, la gestación terminada, de la prisión maternal: hace esdo lo que se opone a su paso y nace en el dolor y la efusión de sangre.

En fin, los dictados de la razón afir-man los de la naturaleza y de la his-

La más elemental y simple razón pro-La mas elemental y simple razón pro-clama que contar con la buena volun-tad de los gobiernos y los ricos, es una verdadera locura; que los que están allí, estimando que sus privilegios son justos y que su salvaguardia es indispensable al bien público, condenan como malhechores, y como tales los tratan, a todos los que intentan desposeerlos de la fortuna y el poder; que si se rodean de gendarmes y soldados es para lanzarlos, al menor asonio de revuelta, contra sus enemigos de clase; que si sucede por casualidad que consienten cercenar poquito su explotación o su dominación es para hacer la parte del fuego y salvar el resto; pero jamás, nunca consentirán en perderlo todo y en consecuencia será preciso, tarde o temprano, arrancarselo por la fuerza. He aqui lo que dice la ra-zón, de acuerdo con la naturaleza y la

#### La violencia es fatal e indispensable para el triunfo.-

Me queda por indicar de que natura-leza es la violencia que los anarquistas, por la necesidad de la lucha que han emprendido y que están firmemente empe-nados en llevar hasta el fin, tienen la lamentable, pero incluctable.

Es Andrés Colomer que va a respon-

Si la violencia debiera servirnos únicamente parà rechazar la violencia, si no debiéramos asignarle fines positivos. tunto valdria renunciar a participar como anarquistas en el movimiento social, tunto valdría entregarse a una labor de educacionista o adherirse a los principios autoritarios de un período transitorio, Porque yo no confundo la violencia an-arquista con la fuerza pública. La vio-lencia anarquista no se justifica con un derecho; no crea leyes; no condena ju-rídicamente; no tiene representantes regulares; no es ejercida ni por agentes ni por comisarios, así sean del pueblo; no se hace respetar ni en las escuelas ni por los tribungles; no se establece, se desencadena; no detiene a la Revolución, sino que la have marchar sin cesar; no defiende a la Sociedad contra los ataques del individuo: es el acto del individuo afir-mando su voluntad de vivir en el bienes

mando su rolinitad de vivir en el bienestur y en la libertad.

En fin, me queda por precisar en qué
condiciones, con qué espiritu, qué in y
hasta qué limites los anarquistas entienden hacer uso de la violencia.

El indomable y puro militante Malatesta se encarga de decirnoslos

La violencia no es sino demasiado necontra via vivir en la violencia de en-

cesaria para resistir a la violencia adver-ca y nosotros debemos predicarla si no queremos que las condiciones actuales de escluvitud disimulada en que se encuen-tra la gran mayoría de la humanidad persistan y empeoren, Perg ella contiene en sí misma el peligro de transformar la revolución en una batalla brutal sin luz de ideal y sin posibilidad de resulta-dos bienhechores, Es por lo cual es pre-ciso insistir sobre las finalidades mornles del movimiento y sobre la necesidad, sobre el deber de contener la violencia en los límites de la estricta necesidad.

Nosatros no decimos que la violencia es buena cuando somos nosatros los que la empleamos y mala cuando los otros la complean contra nosotros, Decimos que la violencia és justificable, es buena es moral, es un deber cuando se emplea para la propia defensa y la defensa de los otros contra las pretensiones de los violen tos, y decimos que es mula, que es "inmoral" si sirve para violar la libertad de

No somos pacifistas, porque la paz es imposible si ella no es querida por las dos partes.

Consideramos que la violencia es una necesidad y un deber para la defensa, pero para la sola defensa. Naturalmente, pero para la sola defensa. Naturalmente, no se trala unicamiente de defensa contra el ataque material, directo, inmediato, sino contra todas las instituciones que por la violencia tienen a los hombres en la esclavitud.

Estamos contra el fascismo y quisié ramos que se lo venciera oponiendo a sus violencias mayores violencias. Y estamos ante todo contra todo gobierno, que es la

violencia permanente.

Pero nuestra violencia debe ser resistencia de hombres contra brutos y no lucha feroz de bestias contra bestias.

TODA LA VIOLENCIA NECESARIA ARA VENCER, PERO NADA MAS; NI PEOR.

No he agotado los argumentos que po-dria oponer a la tesis de Elosu: ¡hay

tanto que decir sobre el asunto!

Podría justificar el recurso a la violencia anarquista por todas las consideciones pertinentes al caso de legitima

Podría demostrar que propagando la rebeldía en toda forma, sin excluir la re-belión armada, permanezco fiel a los ori-

bellón armada, permanezco nel a los ori-genes más lejanós del movimiento anar-quista y su constante tradición. Podría probar que la violencia cotidia-na ejercida por los gobiernos es de una ferocidad que no podrá superar jamás la que nosotros proclamamos una necesi-dad, y que causa miserias, sufrinientos, duelos que no igualaría la violencia an-

duelos que no igualaria la violencia an-arquista más ferozmente desencadenada. Podría citar el ejemplo del cirujano que para salvar el cuerpo entero practi-ca el corte de un miembro y que a nadie se le ocurre acusar de crueldad!

Podría citar esta confesión lapidaria, esta declaración cínica pero exacta, que todo el mundo conoce: "Entre los partidarios y los enemigos del régimen actual, la cuestión es de fuerzas!

Pero esta refutación de la tesis sostenida por Elosu es ya bastante larga y espero que parecerá decisiva a mis lectores.

SEBASTIAN FAURE

## Rol del proletariado contra la **SUCTI**

Contestando a una encuesta del diario "Worwaerts", del 20 de septiembre de 1905.-

Considero deber de todo hombre con-testar a una tan grave cuestión como esta que se somete a las conciencias.

El interés económico no basta para comprender la violencia y el deseo de dominación de los hombres, por los cuales sufrimos. Es necesario invocar razones de un orden más elevado que el mero interés material y al que los individuos sa-crifican diariamente sus pasiones.

El proletariado posee un medio inmediato de trabajar por la paz del mundo: y es renunciar a la corrección brutal y a la injuria a los niños. "No pequeis, no injuriéis a vuestros hijos", son las pala-bras que debería escribirse sobre el frente de toda casa. Es en la familia donde se cultiva la violencia y por la cual se pre-para la esclavitud y la servidumbre del proletariado.

Es esa miserable herencia del derecho paternal sin control, que nos prepara a la obediencia absurda, a la resignación los golpes en la escuela, en la fábrica, en el cuartel y, en fin, nos lleva a la carnicería en masa de los campos de ba-

es porque los hombres aman sus hijos solamente como los animales aman sus cachorros, que los envian al matadero. Que los amen y los estimen como su propio porvenir, su pensamiento más al-to, y que los admiren también como con-ciencias de futuros tiempos más justos, y.

de este modo, su consentimiento para morir les exigiría razones tan elevadas omo aquellas para las cuales ellos vivie-

Hace siglos que los hombres se devuelven los golpes que recibieron de niños; que el ente individual renuncie a la brutalidad y a la injuria, y escapará a la violencia colectiva, resultado de la in-justicia de los individuos.

#### FILOSOFIA DEL ARTE

(Extractado de "Notas de un proyecto de Academia de Bellas Artes")

Su razón como iniciadora en la comprensión de las leyes de la naturaleza. La expresión y el poder de alcance de nuestras facultades. Es imprescindible que la función bienhechora y necesaria del ar-tista sea bien definida.

Renetir u comentar esta idea Para mayor convencimiento del artista y la no-bleza y la utilidad de su objetivo, infundirle el horror y el desprecio por el pa-rásito, y no admitir que el arte y el ar-tista no sean más que una fuente indispensable al hombre para conocerse co-mo unidad moral y fisica, es decir como la criatura que excede en el Universo.

la criatura que excede en el Universo. Es inculcando la convicción del apos-tolado heroico del artista, como la ser-vilidad del arte falso, pornográfico y la adulación a los poderosos y la riqueza, que será marcado a fuego, inspirando el disgusto.

EUGENE CARRIERE (Del libro "Ecrits et Lettres choisies")

# Azoria, antes y despuès de la Academia

La actitud que frente a escritores y Prensa ha adoptado Azerín después de ser elegido académico, es senciliamente in-dignante. Jamás se ha visto un ejemplar mezclado de arribismo desenfrenado con cinismo absoluto tan descarnado como

Hacia años, muchos años, que Azoria encaminaba sus lentos pasos y sus ridi-culos tartamudeos literarios a un pue-blecito: la Academia Española. Para lo grar el arribo feliz no vaciló en los procedimientos; todos eran buenos: la adulación privada y pública, derramada 4

raudales; el P. E. N. Club; la francofilia (todo tiene en Azorín su explicación y su

por qué): la política.

Desde el P. E. N. Club, a los postres, en el Orden del día, con su oratoria asmática, y su estilo sin oxigeno, predicaba la buena nueva, como un zancarrón redivivo: la fraternidad entre artistas, el compañerismo... Todos, decia, todos los es-critores y novelistas, aun los que más se onongan a nuestros temperamento, tienen opongan a nuestros temperamento, tienen su razón de ser en el Arte; todos son necesarios... disculpemos, amemos al compañero, repetía... Y al mismo tiempo que encendía una vela a Unamuno, encendía tra de mandaceia a la meso, encendía otra a la prudencia, a la mesura...

Pues todo no era más que Academia, deseo de Academia, sueño de Academia... Quería y le convenía que no se alzase una voz protestando contra lo inaudito, a saber: que un señor que ni siquiera es escritor, que no sabe construír oraciones de más de seis palabras, vaya a la Academia con el elogio unánime de la Prensa, con la tolerancia y hasta el beneplácito de los escritores, de tantos escritores que valen infinitamente más que él, y que ni son ni quizá serán nunca miembros de la ilustre casa...

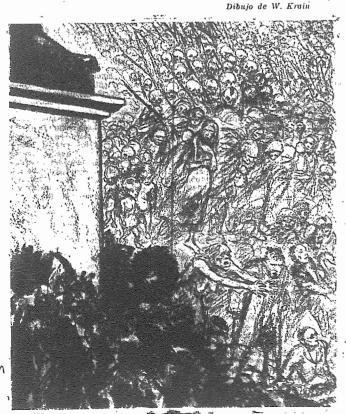
Y ya es académico. ¿Y qué hace Azorin! Primero, bombear cinicamente a Urgoiti, el enemigo personal de Luca de Tena a quien Azorin debe cuanto es literariamente—, y después, en A B C, publicar dos artículos plenos de disnea y mala fe, negando a todos los escritores españoles y ridiculizando a todos los periódicos... "Sólo se publican libros pintarrajeados y fase publican inors pintarrajeanos y la-laces". "No existe la Prensa en España. La censura previa es un bien", viene a decir el mauro-ciervista francófilo... ¿Pero qué se puede esperar de un se-

nor que con el mayor anlomo hace en uno de sus libros la cálida apología del ci-'nismo'

Los dos artículos a que antes aludimos, su conducta de antes de la Academia. constituyen la más perfecta silueta espi-ritual del anciano botafumeiro de Maura.

X. X.

Todo lo que se universaliza, sea un Todo to que se universaliza, sea un error o unu verdad, adquiere un valor metafisico, y es posible que sea més fa cil de universalizar lo falso que lo verda-dero; la verdad tiene siempre un carácter más concreto, y por lo tanto más par-ticular y más resistente. — G U Y A U.



:ABAJO LA GUERRA: